



PARLIMEN MALAYSIA



RANG UNDANG-UNDANG

Dagangan Komoditi 1980

DR.2/1980

Naskah sah—Bahasa Malaysia

RANG UNDANG-UNDANG DAGANGAN KOMODITI 1980

SUSUNAN FASAL-FASAL

BAHAGIAN I PERMULAAN

Fasal

1. Tajuk ringkas dan mula berkuatkuasa.
2. Tafsiran.

BAHAGIAN II MAJLIS DAGANGAN KOMODITI

3. Penubuhan Majlis Dagangan Komoditi.
4. Mesyuarat Majlis.
5. Fungsi-fungsi Majlis.
6. Kuasa Menteri untuk memberi arahan.

BAHAGIAN III PESURUHJAYA DAN TIMBALAN PESURUHJAYA DAGANGAN KOMODITI

7. Perlantikan Pesuruhjaya dan Timbalan Pesuruhjaya Dagangan Komoditi.
8. Kerahsiaan rasmi.

BAHAGIAN IV BURSA KOMODITI

9. Penubuhan, dsb. pasar komoditi dan bursa komoditi.
10. Kuasa Menteri untuk meluluskan penubuhan bursa komoditi.
11. Kelulusan mengenai pindaan-pindaan kepada perlembagaan, kaedah-kaedah syarikat bursa, dsb.

Fasal

12. Lembaga Pengurus hendaklah menguruskan syarikat bursa.
13. Sekatan mengenai urusan di dalam pasar komoditi.
14. Membatalkan kelulusan.
15. Penggantungan perniagaan kerana tidak mematuhi kehendak.
16. Penutupan bursa komoditi dalam masa darurat.
17. Penyiaran notis pembatalan, penggantungan perdagangan atau penutupan.
18. Berniaga komoditi dilarang dalam masa penggantungan perdagangan atau bursa komoditi ditutup.
19. Dilarang masuk ke dalam bursa komoditi.

BAHAGIAN V

PENDAFTARAN PENIAGA-PENIAGA, PENASIHAT-
PENASIHAT DAGANGAN KOMODITI DAN
WAKIL-WAKIL MEREKA

20. Tempoh tangguhan.
21. Peniaga hendaklah didaftarkan.
22. Penasihat dagangan komoditi hendaklah didaftarkan.
23. Wakil peniaga hendaklah didaftarkan.
24. Wakil penasihat dagangan komoditi hendaklah didaftarkan.
25. Pendaftaran orang-orang di bawah Bahagian ini.
26. Deposit hendaklah dibayar oleh peniaga.
27. Penolakan pendaftaran.
28. Pelupusan deposit yang dibayar di bawah seksyen 26.
29. Pembaharuan pendaftaran.
30. Pembatalan pendaftaran.
31. Kuasa Pesuruhjaya dalam hal-hal mengenai salah-laku, dsb.
32. Kesan pembatalan atau penggantungan pendaftaran.
33. Rayuan kepada Majlis terhadap penolakan permohonan, dsb.
34. Pernyataan palsu mendapatkan pendaftaran.
35. Maklumat hendaklah diberi oleh orang-orang berdaftar.
36. Pesuruhjaya hendaklah menyimpan daftar orang-orang berdaftar.
37. Penyiaran nama dan alamat orang-orang berdaftar.

BAHAGIAN VI**AKAUN DAN AUDIT****Fasal**

38. Tafsiran.
39. Akaun hendaklah disimpan oleh peniaga.
40. Wang hendaklah dibayar-masuk ke dalam akaun terasing.
41. Wang dalam akaun terasing tidak boleh digunakan untuk membayar hutang, dsb.
42. Tuntutan dan lien ke atas akaun terasing tidak tersentuh.
43. Peniaga hendaklah melantik juruaudit.
44. Peniaga hendaklah menyerahkan akaun tahunan, dsb.
45. Laporan oleh juruaudit kepada Pesuruhjaya dalam hal-hal tertentu.
46. Kuasa Pesuruhjaya melantik juruaudit.
47. Kuasa Pesuruhjaya melantik juruaudit atas permohonan kelayan.
48. Juruaudit hendaklah membuat laporan kepada Pesuruhjaya.
49. Kuasa bagi juruaudit yang dilantik oleh Pesuruhjaya.
50. Kesalahan membinasa, mengubah, dsb. rekod-rekod.
51. Sekatan ke atas hak juruaudit dan pekerja untuk memberitahu perkara-perkara tertentu.
52. Syarikat bursa boleh mengenakan tanggungan lanjut ke atas ahli-ahli.

BAHAGIAN VII**AMALAN-AMALAN DAGANGAN**

53. Menetapkan had-had dagangan dan kedudukan.
54. Adalah menjadi kesalahan melebihi had-had.
55. Berniaga opsen dilarang.
56. Perdagangan dan pembrokeran liar dsb. secara palsu.
57. Menggunakan alat-alat dsb. secara tipuan atau mengelirukan.
58. Pernyataan yang palsu atau mengelirukan.
59. Kesalahan-kesalahan.

BAHAGIAN VIII**TRIBUNAL DAGANGAN KOMODITI**

60. Perlantikan Tribunal Dagangan Komoditi.
61. Tribunal hendaklah menyiasat pengatahan salah-laku.
62. Kos.

Fasal

63. Rayuan atas keputusan atau perintah Tribunal.
64. Menuntut penalti dan kos.
65. Keterangan disiasatan yang didengar, dsb.
66. Keistimewaan dan imuniti.
67. Saksi berhak menuntut kos atau perbelanjaan.
68. Kaedah-kaedah acara.
69. Keputusan-keputusan Tribunal.

BAHAGIAN IX

KUMPULANWANG PAMPASAN

70. Tafsiran.
71. Penubuhan Kumpulanwang Pampasan.
72. Jawatankuasa Kumpulanwang Pampasan.
73. Wang yang menjadi Kumpulanwang Pampasan.
74. Wang hendaklah disimpan dalam akaun bank.
75. Akaun Kumpulanwang Pampasan.
76. Ahli-ahli syarikat bursa hendaklah membuat deposit mengenai ahli-ahlinya.
77. Pelaburan wang ke dalam Kumpulanwang Pampasan.
78. Pembayaran balik deposit dalam hal-hal tertentu.
79. Mengimbuh Kumpulanwang Pampasan dalam hal-hal tertentu.
80. Pembayaran daripada Kumpulanwang Pampasan.
81. Tuntutan-tuntutan terhadap Kumpulanwang Pampasan.
82. Hak-hak bagi pengarah dsb., yang tak bersalah berhubung dengan Kumpulanwang Pampasan.
83. Notis memanggil tuntutan terhadap Kumpulanwang Pampasan.
84. Kuasa syarikat bursa mengenai tuntutan.
85. Syarikat bursa boleh menghendaki dokumen, dsb. dikemukakan.
86. Pembicaraan mahkamah untuk membuktikan tuntutan terhadap Kumpulanwang Pampasan.
87. Peruntukan tambahan berhubung dengan pembicaraan mahkamah.
88. Perintah mahkamah membuktikan tuntutan.
89. Mensubrogasi syarikat bursa mengenai hak-hak, dsb. pihak menuntut apabila pembayaran dibuat daripada Kumpulanwang Pampasan.

Fasal

90. Pembayaran tuntutan hanya dari Kumpulanwang Pampasan.
91. Peruntukan jika Kumpulanwang Pampasan tidak cukup untuk membayar tuntutan.
92. Kuasa untuk memulangkan deposit apabila syarikat bursa digulung.

BAHAGIAN X

PERUNTUKAN-PERUNTUKAN PELBAGAI

93. Bantuan kewangan.
94. Melaporkan perkara tertentu mengenai ahli-ahli.
95. Peniaga-peniaga memberitahu tentang tahun kewangan mereka.
96. Memberi salinan kaedah-kaedah kepada Menteri.
97. Pengemukaan rekod-rekod, dsb., oleh syarikat bursa dsb.
98. Larangan terhadap penggunaan gelaran "bursa komoditi".
99. Kontrak nasihat dagangan komoditi.
100. Halangan.
101. Peraturan-peraturan.
102. Kesalahan oleh perbadanan.
103. Tanggungan perbadanan mengendalikan Tempat Penjelasan.
104. Tanggungan prinsipal atas perbuatan ejen.
105. Peruntukan-peruntukan terhadap dagangan bersindikit.
106. Pendakwaan kesalahan-kesalahan.
107. Pengesahan perbuatan-perbuatan yang dilakukan pada menjalankan akan dimasyhurkan Akta.

RANG UNDANG-UNDANG

bernama

Suatu Akta bagi mengadakan peruntukan mengenai penubuhan suatu bursa komoditi, bagi mengawal perdagangan kontrak serahan hadapan komoditi dan bagi mengadakan peruntukan mengenai perkara-perkara yang berkaitan dan yang bersampingan dengannya.

[]

MAKA INILAH DIPERBUAT UNDANG-UNDANG oleh Duli Yang Maha Mulia Seri Paduka Baginda Yang di-Pertuan Agong dengan nasihat dan persetujuan Dewan Negara dan Dewan Rakyat yang bersidang dalam Parlimen, dan dengan kuasa daripadanya, seperti berikut:

BAHAGIAN I PERMULAAN

1. Akta ini bolehlah dinamakan Akta Dagangan Komoditi 1980 dan hendaklah mula berkuatkuasa pada tarikh yang ditetapkan oleh Menteri melalui pemberitahu dalam *Warta*.
2. (1) Dalam Akta ini, melainkan jika kandungan ayatnya menghendaki makna yang lain—

Tajuk
ringkas
dan mula
berkuat-
kuasa.

Tafsiran.

“bank berlesen” ertinya sesuatu bank yang dilesenkan di bawah Akta Bank 1973;

Akta 102.

“berdagang kontrak serahan hadapan komoditi”, berhubung dengan mana-mana orang, sama ada bertindak sebagai prinsipal atau ejen, ertinya membuat atau menawarkan untuk membuat suatu perjanjian dengan mana-mana orang lain dalam Malaysia atau mendorong atau cuba mendorong mana-mana orang lain dalam Malaysia supaya membuat atau menawarkan untuk membuat sesuatu perjanjian bagi membeli atau menjual sesuatu komoditi di bawah kontrak serahan hadapan;

“firma” ertinya sesuatu pertubuhan yang tidak diperbadankan terdiri daripada dua orang atau lebih;

Akta 125.

“juruaudit” ertinya seseorang juruaudit syarikat yang diluluskan dalam erti Akta Syarikat 1965;

“kaedah-kaedah pasar komoditi” ertinya kaedah-kaedah yang mengawal perjalanan pasar komoditi yang berkenaan atau orang-orang yang berdagang kontrak serahan hadapan komoditi dalam komoditi atau komoditi-komoditi berkenaan, walau apa jua namanya kaedah-kaedah itu disebut dan di mana jua ianya terkandung;

“kontrak hadapan” ertinya sesuatu kontrak atau opsen atas sesuatu kontrak yang disempurnakan di mana-mana bursa komoditi untuk membeli atau menjual komoditi untuk serahan hadapan;

“Kumpulanwang Pampasan” ertinya kumpulanwang pampasan yang ditubuhkan di bawah seksyen 71;

“Lembaga Pengurus” ertinya lembaga pengurus bagi syarikat bursa;

“Majlis” ertinya Majlis Dagangan Komoditi yang ditubuhkan di bawah seksyen 3;

“orang berdaftar” ertinya seseorang yang didaftarkan di bawah Akta ini sebagai seorang peniaga, wakil peniaga, penasihat dagangan komoditi atau wakil penasihat dagangan komoditi, mengikut mana yang berkenaan;

“pasar komoditi” ertinya suatu tempat yang disedia dan disenggara oleh syarikat bursa bagi memperdagangkan komoditi pada amnya atau khususnya, sama ada di bawah kontrak serahan hadapan atau secara lainnya;

“penasihat dagangan komoditi” ertinya seseorang yang bertindak sebagai penasihat dagangan komoditi dalam erti seksyen 22 dan yang didaftarkan sedemikian di bawah Akta ini;

“pengarah” termasuklah mana-mana orang yang memegang jawatan pengarah sesuatu perbadanan dengan apa jua nama dipanggil dan termasuklah seseorang yang mana arahan atau petunjuknya pengarah-pengarah sesuatu perbadanan itu lazim bertindak dan termasuklah juga seseorang pengarah gilir atau ganti;

“peniaga” ertinya seseorang yang bertindak sebagai peniaga dalam erti seksyen 21 dan yang didaftarkan sedemikian di bawah Akta ini;

“perbadanan” ertinya sesuatu pertubuhan perbadanan yang ditubuh atau diperbadankan atau yang sedia ada di dalam Malaysia atau di luar Malaysia dan termasuklah mana-mana syarikat asing tetapi tidaklah termasuk—

- (a) mana-mana perbadanan tunggal;
- (b) mana-mana persatuan yang didaftarkan di bawah mana-mana undang-undang bertulis berkaitan dengan syarikat kerjasama; atau
- (c) mana-mana kesatuan sekerja yang didaftarkan di bawah mana-mana undang-undang bertulis sebagai suatu kesatuan sekerja;

“perlembagaan”, berhubung dengan sesuatu syarikat, ertinya memorandum persatuan dan tataurus persatuan syarikat itu;

“Pesuruhjaya” ertinya Pesuruhjaya Dagangan Komoditi yang dilantik di bawah seksyen 7 dan termasuklah Timbalan Pesuruhjaya;

“syarikat bursa” ertinya mana-mana syarikat yang diluluskan oleh Menteri di bawah seksyen 10 untuk menubuh dan mengendalikan bursa komoditi;

“tahun kewangan”, berhubung dengan mana-mana perbadanan, ertinya tempoh yang mengenainya apa-apa akaun untung-rugi bagi perbadanan yang dibentangkan dalam mesyuarat agong itu dibuat, sama ada tempoh itu setahun atau tidak;

“Tempat Penjelasan” ertinya suatu tempat penjelasan yang dikira untuk ditubuhkan oleh syarikat bursa bagi pendaftaran dan penyelesaian kontrak serahan hadapan;

“Tribunal” ertinya Tribunal Dagangan Komoditi yang dilantik oleh Menteri di bawah seksyen 60;

“wakil penasihat dagangan komoditi” ertinya seseorang yang bertindak sebagai wakil penasihat dagangan komoditi dalam erti seksyen 24 dan yang didaftarkan sedemikian di bawah Akta ini;

“wakil peniaga” ertinya seseorang yang bertindak sebagai wakil peniaga dalam erti seksyen 23 dan yang didaftarkan sedemikian di bawah Akta ini.

(2) Bagi maksud Akta ini, seseorang pengarah atau pekerja sesuatu perbadanan, atau seseorang kongsi atau pekerja sesuatu firma, hendaklah disifatkan sebagai ditauliahkan kepada perbadanan atau firma, mengikut mana yang berkenaan, jika ia, atas sifatnya sebagai pengarah, kongsi atau pekerja itu, diberi kuasa dengan sepenuhnya oleh perbadanan atau firma untuk bertindak untuk atau bagi pihak perbadanan atau firma itu bagi maksud berdagang kontrak serahan hadapan komoditi.

BAHAGIAN II

MAJLIS DAGANGAN KOMODITI

Penubuhan
Majlis
Dagangan
Komoditi.

3. (1) Maka hendaklah ditubuhkan Majlis Dagangan Komoditi bagi maksud menyelia perdagangan kontrak serahan hadapan komoditi dan menasihatkan Menteri dalam perkara-perkara yang berkaitan dengannya.

(2) Majlis hendaklah terdiri daripada ahli-ahli yang berikut yang hendaklah dilantik oleh Menteri—

- (a) seorang Pengerusi;
- (b) seorang wakil dari Kementerian Perusahaan Utama;
- (c) seorang wakil dari Perbendaharaan;
- (d) seorang wakil dari Kementerian Perdagangan dan Perindustrian;
- (e) seorang wakil dari Kementerian Tenaga, Telekomunikasi dan Pos;
- (f) seorang wakil dari Bank Negara Malaysia;
- (g) tidak lebih daripada tiga orang untuk mewakili kepentingan-kepentingan komoditi;
- (h) seorang wakil dari Persatuan Bank di Malaysia;
- (i) seorang wakil dari syarikat bursa;
- (j) seorang wakil dari Tempat Penjelasan; dan
- (k) tidak lebih daripada lima orang yang mempunyai pengalaman, pengetahuan atau kepakaran yang sesuai.

(3) Tiap-tiap orang ahli Majlis hendaklah, melainkan jika ia terlebih dahulu meletakkan jawatan atau jawatannya terlebih dahulu dibatalkan, memegang jawatan selama tempoh tidak lebih daripada dua tahun mengikut apa-apa had dan syarat sebagaimana yang ditentukan oleh Menteri dan adalah layak untuk dilantik semula.

(4) Jika jawatan Pengerusi kosong atau Pengerusi tidak hadir dalam mana-mana mesyuarat Majlis atau tidak berkeupayaan kerana sakit atau lain-lain sebab daripada menjalankan fungsi-fungsi jawatannya, maka ahli-ahli Majlis yang ada boleh memilih seorang dari antara mereka untuk bertindak sebagai Pengerusi dalam masa kekosongan, ketidakhadiran atau tidak berkeupayaan itu, mengikut mana yang berkenaan.

(5) Seseorang ahli Majlis yang dipilih di bawah seksyen-kecil (4) hendaklah, bagi tempoh yang ia bertindak sebagai Pengerusi, mempunyai dan boleh menjalankan segala fungsi Pengerusi.

4. (1) Mesyuarat Majlis hendaklah diadakan pada masa dan di tempat yang ditetapkan oleh Pengerusi.

Mesyuarat
Majlis.

(2) Dalam semua mesyuarat Majlis lapan orang ahli adalah menjadi koram.

(3) Dalam mana-mana mesyuarat Majlis, Pengerusi, sekiranya bilangan undi sama banyaknya, adalah berhak juga memberi undi pemutus.

(4) Tertakluk kepada seksyen-seksyen-kecil (1) hingga (3) tatacara di mesyuarat Majlis hendaklah diputuskan oleh Majlis dan bagi maksud itu Majlis boleh membuat peraturan mesyuarat.

5. Majlis—

(a) adalah bertanggungjawab bagi menguatkuasakan peruntukan-peruntukan Akta ini;

(b) adalah bertanggungjawab bagi menyelia aktiviti-aktiviti syarikat bursa dan memajukan pengelolaan sepatutnya dikalangan ahli-ahlinya;

(c) hendaklah mengambil segala langkah yang menasabah untuk menjaga dan menjamin kepentingan orang-orang yang berdagang kontrak serahan hadapan komoditi;

(d) hendaklah menghapuskan amalan-amalan yang menyalahi undang-undang dan tidak patut berhubung dengan berdagang kontrak serahan hadapan komoditi dan manipulasi harga dalam pasar komoditi;

Fungsi-
fungsi
Majlis.

- (e) hendaklah memaju dan mengekalkan keutuhan orang berdaftar dan menggalakkan peniaga-peniaga dan penasihat-penasihat dagangan komoditi supaya memberi nasihat yang terimbang dan termaklum kepada kelayan mereka;
- (f) hendaklah menasihat Menteri atas segala perkara berkaitan dengan berdagang kontrak serahan hadapan komoditi;
- (g) hendaklah menasihat Menteri atas segala perkara berkaitan dengan pembelian atau penjualan komoditi-komoditi untuk serahan tunai atau untuk pengapalan tertunda atau serahan tertunda; dan
- (h) hendaklah menimbang dan mencadang pembaharuan undang-undang berkaitan dengan berdagang kontrak serahan hadapan komoditi.

6. Menteri boleh memberi kepada Majlis apa-apa arahan yang difikirkannya patut, yang tidak berlawanan dengan peruntukan-peruntukan Akta ini, tentang penjalanan atau pelaksanaan fungsi-fungsi Majlis di bawah Akta ini.

BAHAGIAN III

PESURUHJAYA DAN TIMBALAN PESURUHJAYA DAGANGAN KOMODITI

7. (1) Menteri hendaklah melantik seorang Pesuruhjaya dan seorang Timbalan Pesuruhjaya Dagangan Komoditi mengikut apa-apa had dan syarat yang difikirkannya patut.

(2) Pesuruhjaya adalah bertanggungjawab bagi menyempurnakan keputusan-keputusan dasar Majlis dan bagi pentadbiran secara am akan hal-ehwalnya dan melaksanakan apa-apa tugas lain sebagaimana yang ditentukan oleh Majlis dari semasa ke semasa atau sebagaimana yang diarahkan oleh Pengerusi dari semasa ke semasa.

(3) Pesuruhjaya hendaklah hadir dalam tiap-tiap mesyuarat Majlis melainkan jika ia dimaafkan dari menghadirinya oleh Pengerusi.

(4) Pesuruhjaya tidaklah mempunyai apa-apa hak untuk mengundi dalam mesyuarat-mesyuarat Majlis.

(5) Pada menjalankan kuasa-kuasanya dan melaksanakan tugas-tugasnya, Pesuruhjaya hendaklah dibantu oleh Timbalan Pesuruhjaya.

Kuasa
Menteri
untuk
memberi
arahan.

Perlantikan
Pesuruhjaya
dan
Timbalan
Pesuruhjaya
Dagangan
Komoditi.

(6) Jika Pesuruhjaya tidak dapat menjalankan fungsinya oleh sebab sakit, tidak ada atau oleh apa-apa jua sebab lain maka Timbalan Pesuruhjaya hendaklah menjalankan fungsi-fungsi Pesuruhjaya.

(7) Pesuruhjaya hendaklah disifatkan sebagai seorang penjawat awam dalam erti Kanun Keseksaan.

8. (1) Kecuali sebagaimana perlu bagi menjalankan atau melaksanakan mana-mana fungsi di bawah Akta ini atau bagi menguatkuasakan peruntukan-peruntukan Akta ini, tiap-tiap orang yang telah dilantik di bawah atau yang diambilkerja atau yang telah diambilkerja pada menyempurnakan atau membantu mana-mana orang untuk menyempurnakan peruntukan-peruntukan Akta ini—

Kerahsiaan rasmi.

(a) hendaklah memelihara dan membantu memelihara rahsia berhubung dengan semua perkara yang sampai kepada pengetahuannya pada menjalankan atau melaksanakan mana-mana fungsi di bawah Akta ini;

(b) tidak boleh menyampaikan perkara itu kepada mana-mana orang; dan

(c) tidak boleh membiarkan atau membenarkan mana-mana orang melihat apa-apa rekod yang ada dalam milik, simpanan atau kawalan mana-mana orang yang seksyen-kecil ini dipakai.

(2) Seksyen-kecil (1) tidak dipakai—

(a) bagi penzahiran apa-apa maklumat yang dibenar untuk dizahirkan atau diberi oleh Pesuruhjaya; atau

(b) bagi penzahiran maklumat bagi maksud apa-apa langkah pembicaraan di sisi undang-undang yang dibawa di bawah Akta ini atau bagi maksud apa-apa laporan mengenai apa-apa langkah pembicaraan sedemikian itu.

(3) Seseorang yang—

(a) melanggar seksyen-kecil (1); atau

(b) membantu, menyubahati, menasihati atau dapat memujuk mana-mana orang supaya melanggar seksyen-kecil (1),

adalah melakukan suatu kesalahan dan apabila disabitkan boleh dikenakan denda tidak lebih daripada sepuluh ribu ringgit dan penjara selama tempoh tidak lebih daripada satu tahun.

BAHAGIAN IV

BURSA KOMODITI

Penubuhan,
dsb. pasar
komoditi
dan bursa
komoditi.

9. (1) Tiada seorangpun boleh menubuhkan atau menyenggara atau membantu menubuhkan atau menyenggara atau mengemukakan dirinya sebagai mengadakan atau menyenggara suatu pasar komoditi yang bukan pasar komoditi bagi sesuatu bursa komoditi yang ditubuh dan dikendalikan oleh syarikat bursa yang telah diberi kelulusan di bawah seksyen-kecil (1) seksyen 10.

(2) Tiada satupun syarikat boleh menubuh dan mengendalikan bursa komoditi melainkan jika kelulusan di bawah seksyen-kecil (1) seksyen 10 telah diberi kepada syarikat itu.

(3) Mana-mana orang yang melanggar peruntukan-peruntukan seksyen-kecil (1) atau (2) adalah melakukan suatu kesalahan dan apabila disabitkan boleh dikenakan denda tidak lebih daripada sepuluh ribu ringgit atau penjara selama tempoh tidak lebih daripada satu tahun atau kedua-duanya.

Kuasa
Menteri
untuk
meluluskan
penubuhan
bursa
komoditi.

10. (1) Menteri boleh, apabila permohonan dibuat kepadanya oleh sesuatu syarikat, secara bertulis meluluskan syarikat itu supaya menubuh dan mengendalikan suatu bursa komoditi jika ia berpuas hati bahawa syarikat itu mematuhi kehendak-kehendak yang dinyatakan dalam seksyen-kecil (3).

(2) Sesuatu permohonan di bawah seksyen-kecil (1) hendaklah dalam borang yang ditetapkan dan disertakan dengan—

(a) satu naskhah perlembagaan syarikat itu; dan

(b) apa-apa dokumen dan maklumat lain sebagaimana yang dikehendaki oleh Menteri bagi maksud-maksud kelulusan di bawah seksyen-kecil (1).

(3) Kehendak-kehendak yang disebutkan dalam seksyen-kecil (1) adalah seperti berikut—

(a) bahawa di antara tujuan-tujuan yang terkandung dalam perlembagaan syarikat itu termasuklah suatu peruntukan mengenai penubuhan dan pengendalian sesuatu bursa komoditi;

(b) bahawa sekurang-kurangnya sepuluh orang ahli syarikat itu akan menjalankan urusan berniaga komoditi dengan bebas atau dengan berbadi antara satu sama lain;

(c) bahawa syarikat itu hendaklah--

- (i) menyenggara hingga memuaskan hati Menteri suatu tempat perniagaan yang sekadar dan dilengkapi dengan sempurna;
- (ii) menubuh dan mengendalikan pasar-pasar komoditi hanyalah di tempat-tempat yang diluluskan oleh Menteri;
- (iii) membuat perkiraan mengenai penubuhan suatu Tempat Penjelasan bagi mendaftarkan dan menyelesaikan kontrak serahan hadapan dan pelarasan hari ke hari akan kedudukan kewangan bagi kontrak-kontrak itu;
- (iv) membuat perkiraan untuk menggerenti yang kontrak serahan hadapan yang didaftarkan oleh Tempat Penjelasan hendaklah ditepati sekiranya berlaku kemungkiran oleh salah satu pihak dalam kontrak itu;

(d) bahawa perlembagaan syarikat itu mengadakan peruntukan bagi membuat kaedah-kaedah yang dipakai bagi syarikat itu atas sifatnya sebagai suatu pertubuhan bursa dan kaedah-kaedah pasar komoditi;

(e) bahawa perlembagaan syarikat itu mengadakan peruntukan bahawa tiada satupun kaedah syarikat itu, dan pindaan-pindaan kepadanya, boleh berkuatkuasa melainkan jika diluluskan secara bertulis oleh Menteri;

(f) bahawa perlembagaan syarikat itu mengadakan peruntukan bahawa tiada satupun pindaan kepada perlembagaan syarikat itu boleh berkuatkuasa melainkan jika diluluskan secara bertulis oleh Menteri;

(g) bahawa syarikat itu hendaklah membuat perkiraan mengenai penubuhan suatu Kumpulanwang Pampasan di bawah Bahagian IX.

(4) Seksyen ini tidak dipakai bagi mana-mana bursa komoditi yang ditubuhkan oleh mana-mana undang-undang bertulis sebelum daripada mula berkuatkuasanya Akta ini.

Kelulusan mengenai pindaan-pindaan kepada perlembagaan, kaedah-kaedah syarikat bursa, dsb.

11. Perlembagaan dan kaedah-kaedah syarikat bursa dan Tempat Penjelasan atau apa-apa pindaan kepadanya tidak boleh berkuatkuasa melainkan jika diluluskan secara bertulis oleh Menteri.

Lembaga Pengurus hendaklah menguruskan syarikat bursa.

12. (1) Pengurusan syarikat bursa adalah terletak pada suatu lembaga yang disebut Lembaga Pengurus.

(2) Lembaga Pengurus hendaklah terdiri seramai tidak kurang daripada tiga orang tetapi tidak lebih daripada lima orang ahli untuk mewakili tiap-tiap satu komoditi yang hendaklah dipilih dari antara ahli-ahli syarikat bursa oleh ahli-ahli itu sendiri.

(3) Ahli-ahli Lembaga Pengurus hendaklah memegang jawatan selama suatu tempoh yang diputuskan oleh ahli-ahli syarikat bursa itu.

Sekatan mengenai urusan di dalam pasar komoditi.

13. Perdagangan kontrak serahan hadapan komoditi di dalam pasar komoditi adalah mengenai apa-apa komoditi yang dinyatakan oleh Menteri dengan perintah dari semasa ke semasa.

Membatalkan kelulusan.

14. (1) Tertakluk kepada seksyen-kecil (2), Menteri boleh membatalkan kelulusan yang diberi di bawah seksyen 10 jika syarikat bursa itu—

(a) tidak lagi mematuhi mana-mana kehendak yang dinyatakan dalam seksyen-kecil (3) seksyen itu;

(b) tidak lagi mengendalikan bursa komoditi;

(c) sedang digulung; atau

(d) bersalah kerana salah-laku sebagaimana diperuntukkan di bawah seksyen 61.

(2) Menteri hendaklah memberi kepada syarikat bursa itu notis tidak kurang daripada empat belas hari secara bertulis tentang cadangannya hendak membatalkan kelulusan di bawah seksyen-kecil (1) dan notis itu hendaklah menyatakan alasan-alasan bagi pembatalan itu.

15. (1) Jika syarikat bursa tidak lagi mematuhi mana-mana kehendak yang dinyatakan dalam seksyen-kecil (3) seksyen 10 atau jika Tribunal melaporkan kepada Menteri di bawah seksyen 61 bahawa syarikat bursa, Lembaga Pengurus atau Tempat Penjelasan telah melakukan salah-laku, Menteri boleh, setelah berunding dengan Menteri Kewangan, daripada membatalkan kelulusan di bawah seksyen 14 mengarahkan pula bahawa memperdagangkan apa-apa komoditi tertentu itu digantung sehingga suatu masa yang syarikat bursa itu telah, hingga memuaskan hati Menteri, mematuhi kehendak itu atau sehingga Menteri membatalkan arahan itu.

Penggantungan
perniagaan
kerana tidak
mematuhi
kehendak.

(2) Menteri hendaklah memberi kepada syarikat bursa itu notis tidak kurang daripada empat belas hari secara bertulis tentang cadangannya untuk mengarahkan penggantungan perdagangan di bawah seksyen-kecil (1) dan notis itu hendaklah menyatakan alasan-alasan bagi penggantungan itu atau salah-laku yang dilakukan oleh syarikat bursa, Lembaga Pengurus atau Tempat Penjelasan.

16. (1) Menteri boleh, dengan persetujuan Menteri Kewangan, mengarahkan syarikat bursa supaya bursa komoditi itu ditutup selama suatu tempoh tidak lebih daripada lima hari perdagangan daripada membuat transaksi mengenai apa-apa perdagangan kontrak serahan hadapan komoditi dalam apa-apa komoditi yang dinyatakan dalam arahan itu jika Menteri berpendapat bahawa transaksi yang teratur mengenai perdagangan itu sedang atau mungkin terhalang disebabkan—

Penutupan
bursa
komoditi
dalam
masa
darurat.

(a) darurat atau malapetaka alam telah berlaku di Malaysia; atau

(b) wujudnya krisis ekonomi atau kewangan atau apa-apa hal keadaan lain, sama ada di Malaysia atau di tempat lain.

(2) Menteri boleh, dengan persetujuan Menteri Kewangan, melanjutkan lagi tempoh penutupan bursa komoditi di bawah seksyen-kecil (1) yang tiap-tiap satunya tidak lebih daripada lima dari perdagangan.

(3) Menteri hendaklah menyatakan alasan-alasan bagi penutupan itu dalam arahan yang diberi di bawah seksyen-kecil (1) dan alasan-alasan bagi apa-apa perlanjutan penutupan di bawah seksyen-kecil (2).

Penyiaran
notis
pembatalan,
penggan-
tungan
perdagangan
atau
penutupan.

17. Jika—

- (a) kelulusan dibatalkan di bawah seksyen 14; atau
- (b) syarikat bursa itu diarah supaya menggantung perdagangan atau menutup bursa komoditi masing-masing di bawah seksyen 15 atau 16,

Pesuruhjaya hendaklah menyiarkan suatu notis mengenai pembatalan lesen atau arahan untuk menggantung perdagangan atau menutup bursa komoditi, mengikut mana yang berkenaan.

Berniaga
komoditi
dilarang
dalam masa
penggan-
tungan
perdagangan
atau bursa
komoditi
ditutup.

18. (1) Walau apa pun peruntukan lain dalam Akta ini, tiada seorangpun boleh dengan apa jua cara mentransaksi apa-apa perdagangan kontrak serahan hadapan komoditi dari jenis yang dinyatakan dalam arahan di bawah seksyen 15 atau 16 dalam masa tempoh penggantungan perdagangan itu atau penutupan bursa komoditi itu.

(2) Mana-mana orang yang melanggar seksyen-kecil (1) adalah melakukan suatu kesalahan dan apabila disabitkan boleh dikenakan denda tidak lebih daripada dua puluh lima ribu ringgit atau penjara selama tempoh tidak lebih daripada dua tahun atau kedua-duanya.

Dilarang
masuk ke
dalam
bursa
komoditi.

19. (1) Jika perdagangan dalam sesuatu komoditi digantung di bawah seksyen 15 atau jika bursa komoditi ditutup di bawah seksyen 16 bagi menjalankan transaksi apa-apa perdagangan kontrak serahan hadapan komoditi, Pesuruhjaya atau mana-mana pegawai polis yang berpangkat tidak rendah daripada Inspektor boleh, dalam masa tempoh penggantungan atau penutupan itu, mengambil apa-apa langkah yang mungkin perlu untuk memastikan bahawa premis bursa komoditi yang diperuntukkan bagi menjalankan transaksi perdagangan itu adalah berkunci dan cukup selamat.

(2) Mana-mana orang yang, tanpa kuasa Pesuruhjaya atau seorang pegawai polis yang berpangkat tidak rendah daripada Inspektor, memasuki mana-mana premis yang berkunci dan cukup selamat di bawah seksyen-kecil (1) adalah melakukan suatu kesalahan dan apabila disabitkan boleh dikenakan denda tidak lebih daripada sepuluh ribu ringgit atau penjara selama tempoh tidak lebih daripada satu tahun atau kedua-duanya.

BAHAGIAN V

PENDAFTARAN PENIAGA-PENIAGA, PENASIHAT-
PENASIHAT DAGANGAN KOMODITI DAN
WAKIL-WAKIL MEREKA

20. Jika seseorang boleh dikenakan penalti, jika tidak dengan kerana seksyen ini, kerana tidak mendaftarkan di bawah Bahagian ini, ia tidak boleh dikenakan penalti itu— Tempoh
tanggungan.

(a) sehingga tamat tempoh enam bulan selepas tarikh mula berkuatkuasanya Akta ini; atau

(b) jika, sebelum tamat tempoh itu, ia memohon supaya didaftarkan, sehingga—

(i) ia didaftarkan; atau

(ii) permohonannya untuk didaftarkan itu ditolak.

21. (1) Tertakluk kepada seksyen-seksyen-kecil (2), (3) dan (4), tiada seorangpun, sama ada sebagai prinsipal atau agen, boleh— Peniaga
hendaklah
didaftar-
kan.

(a) menjalankan urusan berdagang kontrak serahan hadapan komoditi; atau

(b) mengemukakan dirinya sebagai menjalankan sesuatu urusan sedemikian,

melainkan jika orang itu didaftarkan sebagai seorang peniaga di bawah Akta ini.

(2) Tiada satupun perbadanan yang menjadi peniaga boleh menjalankan urusan sebagai seorang peniaga melainkan jika tiap-tiap pengarah atau pekerja yang ditauliahkan kepada perbadanan itu didaftarkan sebagai seorang peniaga di bawah Akta ini.

(3) Tiada satupun firma yang menjadi peniaga boleh menjalankan urusan sebagai seorang peniaga melainkan jika tiap-tiap kongsi didaftarkan sebagai seorang peniaga di bawah Akta ini.

(4) Seksyen-kecil (1) tidak boleh dipakai bagi seseorang yang berdagang kontrak serahan hadapan komoditi hanya melalui seorang peniaga yang didaftarkan di bawah Akta ini.

(5) Mana-mana orang yang dengan diketahuinya melanggar seksyen ini adalah melakukan suatu kesalahan dan apabila disabitkan boleh dikenakan denda tidak lebih daripada dua puluh lima ribu ringgit dan, mengenai sesuatu kesalahan yang berterusan, denda tambahan sebanyak lima ratus ringgit bagi tiap-tiap satu hari kesalahan itu berterusan.

(6) Apa-apa kontrak serahan hadapan yang dibuat oleh mana-mana orang, sama ada sebagai prinsipal atau ejen, yang dikehendaki supaya didaftarkan di bawah seksyen-kecil (1) dan yang tidak didaftarkan sebagaimana yang dikehendaki sedemikian itu, boleh dibatalkan oleh mana-mana pihak lain dalam kontrak itu yang, apabila berbuat demikian, adalah berhak mendapat apa-apa wang atau lain-lain benda yang ia mungkin telah bayar atau serahkan di bawah kontrak itu.

Penasihat dagangan komoditi hendaklah didaftarkan.

22. (1) Tertakluk kepada seksyen-seksyen-kecil (2) dan (3), tiada seorangpun boleh—

- (a) untuk saraan terus, menjalankan urusan menasihat mana-mana orang lain mengenai pembelian atau penjualan kontrak serahan hadapan;
- (b) untuk saraan terus sebagai sebahagian daripada urusan biasa, mengeluarkan atau mengedarkan analisa atau laporan mengenai pembelian atau penjualan kontrak serahan hadapan;
- (c) untuk saraan terus, menurut suatu kontrak atau perkiraan dengan seseorang kelayan, sanggup menjalankan bagi pihak kelayan itu pengurusan sesuatu portfolio akan komoditi-komoditi, termasuk mengatur pembelian, penjualan, pertukaran atau penyimpanan komoditi-komoditi,

melainkan jika orang itu didaftarkan sebagai seorang penasihat dagangan komoditi di bawah Akta ini.

(2) Perenggan (a) seksyen-kecil (1) tidak boleh dipakai bagi memberikan nasihat mengenai pembelian atau penjualan kontrak serahan hadapan oleh seorang peniaga kepada kelayannya, jika aktiviti itu adalah bersampingan dengan penjalanan urusannya sebagai seorang peniaga.

(3) Perenggan-perenggan (a) dan (b) seksyen-kecil (1) tidak boleh dipakai bagi tuanpunya atau penerbit, atau pemberi sumbangan kepada, sesuatu terbitan yang pada amnya diadakan kepada orang awam selain dari dengan berlanggan yang di dalam terbitan itu hanyalah menasihat orang-orang lain mengenai pembelian atau penjualan kontrak serahan hadapan, atau mengeluarkan atau mengedarkan analisa atau laporan mengenai pembelian dan penjualan kontrak serahan hadapan, yang bukan seorang tuanpunya atau penerbit, atau pemberi sumbangan kepada, sesuatu terbitan yang tujuan utamanya ialah, atau semata-matanya, untuk menasihat orang-orang lain mengenai pembelian atau penjualan kontrak serahan hadapan, atau untuk mengeluarkan atau mengedarkan analisa atau laporan mengenai pembelian dan penjualan kontrak serahan hadapan.

(4) Bagi maksud-maksud seksyen-kecil (3) "terbitan" ertinya sesuatu akhbar, majallah, jurnal yang *bona fide* atau lain-lain terbitan berkala.

(5) Mana-mana orang yang dengan diketahuinya melanggar seksyen-kecil (1) adalah melakukan suatu kesalahan dan apabila disabitkan boleh dikenakan denda tidak lebih daripada sepuluh ribu ringgit dan, mengenai sesuatu kesalahan yang berterusan, denda tambahan sebanyak satu ratus ringgit bagi tiap-tiap satu hari kesalahan itu berterusan.

23. (1) Tiada seorangpun boleh melaksanakan bagi seorang peniaga mana-mana daripada tugas-tugas seorang peniaga dalam erti seksyen 21, lain daripada kerja yang biasanya dilaksanakan oleh seorang akauntan, kerani atau juruwang, untuk mendapat saraan berupa gaji, kamsen atau selainnya melainkan jika orang itu didaftarkan sebagai seorang wakil peniaga di bawah Akta ini.

Wakil
peniaga
hendaklah
didaftarkan.

(2) Mana-mana orang yang dengan diketahuinya melanggar seksyen-kecil (1) adalah melakukan suatu kesalahan dan apabila disabitkan boleh dikenakan denda tidak lebih daripada lima ribu ringgit dan, mengenai sesuatu kesalahan yang berterusan, denda tambahan sebanyak satu ratus ringgit bagi tiap-tiap satu hari kesalahan itu berterusan.

Wakil
penasihat
dagangan
komoditi
hendaklah
didaftarkan.

24. (1) Tiada seorangpun boleh melaksanakan bagi seorang penasihat dagangan komoditi mana-mana daripada tugas-tugas seorang penasihat dagangan komoditi dalam erti seksyen 22, lain daripada kerja yang biasanya dilaksanakan oleh seorang akauntan, kerani atau juruwang, untuk mendapat saraan berupa gaji, kamsen atau selainnya melainkan jika orang itu didaftarkan sebagai seorang wakil penasihat dagangan komoditi di bawah Akta ini.

(2) Mana-mana orang yang diketahuinya melanggar seksyen-kecil (1) adalah bersalah atas suatu kesalahan dan apabila disabitkan boleh dikenakan denda tidak lebih daripada lima ribu ringgit dan, mengenai sesuatu kesalahan yang berterusan, denda tambahan sebanyak satu ratus ringgit bagi tiap-tiap satu hari kesalahan itu berterusan.

Pendaftaran
orang-orang
di bawah
Bahagian ini.

25. (1) Tertakluk kepada seksyen-seksyen 26 dan 27 Pesuruhjaya hendaklah, apabila permohonan dibuat kepadanya oleh mana-mana orang mengikut cara yang ditetapkan dan apabila dibayar bayaran yang ditetapkan, mendaftarkan orang itu sebagai—

- (a) seorang peniaga;
 - (b) seorang penasihat dagangan komoditi;
 - (c) seorang wakil peniaga; atau
 - (d) seorang wakil penasihat dagangan komoditi,
- mengikut mana yang berkenaan,

(2) Pesuruhjaya hendaklah mengeluarkan kepada orang yang didaftarkan di bawah seksyen-kecil (1) suatu perakuan pendaftaran sepatutnya yang—

- (a) adalah sah selama tempoh dua belas bulan bermula pada hari perakuan itu dikeluarkan; dan
- (b) hendaklah tertakluk kepada apa-apa syarat yang difikirkan patut oleh Pesuruhjaya.

(3) Sesuatu perakuan pendaftaran yang dikeluarkan di bawah seksyen-kecil (2) hendaklah menyatakan nama orang yang diberikuasa untuk menjalankan urusan sebagai seorang peniaga, penasihat dagangan komoditi, wakil peniaga atau wakil penasihat dagangan komoditi, mengikut mana yang berkenaan.

(4) Sesuatu perakuan pendaftaran yang dikeluarkan kepada seseorang tidak memberi kuasa kepada orang itu untuk menjalankan urusan di bawah apa-apa nama lain daripada yang dinyatakan dalam perakuan itu.

26. (1) Tertakluk kepada seksyen-kecil (2), Pesuruhjaya boleh menolak untuk mendaftarkan seorang pemohon sebagai peniaga di bawah seksyen 25, melainkan jika—

Deposit
hendaklah
dibayar
oleh
peniaga.

- (a) (i) ianya seorang ahli syarikat bursa; atau
- (ii) ianya seorang ahli, atau berdagang kontrak serahan hadapan komoditi melalui, mana-mana bursa komoditi lain sebagaimana yang dinyatakan oleh Menteri dengan perintah dari semasa ke semasa;
- (iii) dalam mana-mana hal ia telah bayar kepada Pesuruhjaya deposit tidak kurang daripada satu ratus ribu ringgit dengan wangtunai atau dalam apa-apa bentuk lain sebagaimana yang dibenarkan oleh Pesuruhjaya dalam hal yang tertentu;
- (b) mengenai seorang pemohon yang menjadi pengarah suatu perbadanan, atau kongsi suatu firma, atau pekerja suatu perbadanan atau firma yang ditauliahkan kepada perbadanan atau firma, mengikut mana yang berkenaan, sebagai seorang peniaga—
 - (i) perbadanan atau firma itu ialah seorang ahli syarikat bursa, atau ialah seorang ahli, atau dimiliki penuh oleh seorang ahli, atau berdagang kontrak serahan hadapan komoditi melalui, mana-mana bursa komoditi lain sebagaimana yang dinyatakan oleh Menteri dengan perintah dari semasa ke semasa; dan
 - (ii) perbadanan atau firma itu telah bayar kepada Pesuruhjaya deposit tidak kurang daripada satu ratus ribu ringgit dengan wangtunai atau dalam apa-apa bentuk lain sebagaimana yang dibenarkan oleh Pesuruhjaya dalam hal yang tertentu apabila sahaja didaftarkan perbadanan atau firma itu sebagai peniaga;
- (c) mengenai seorang pemohon yang menjadi perbadanan atau firma—
 - (i) perbadanan atau firma itu ialah seorang ahli syarikat bursa atau ialah seorang ahli, atau dimiliki penuh oleh seorang ahli, atau berdagang kontrak serahan hadapan komoditi melalui, mana-mana bursa komoditi lain sebagaimana yang dinyatakan oleh Menteri dengan perintah dari semasa ke semasa; dan

- (ii) perbadanan atau firma itu telah bayar kepada Pesuruhjaya deposit tidak kurang daripada satu ratus ribu ringgit dengan wangtunai atau dalam apa-apa bentuk lain sebagaimana yang dibenarkan oleh Pesuruhjaya dalam hal yang tertentu apabila sahaja didaftarkan perbadanan atau firma itu sebagai peniaga.

(2) Pemohon-pemohon yang berikut tidak dikehendaki membayar deposit di bawah seksyen-kecil (1)—

- (a) seorang pemohon yang menjadi suatu perbadanan, jika mana-mana pengarah atau pekerja yang ditauliahkan kepada perbadanan sebagai seorang peniaga telah membayar deposit itu;
- (b) seorang pemohon yang menjadi suatu firma, jika mana-mana kongsi atau pekerja yang ditauliahkan kepada firma itu sebagai seorang peniaga telah membayar deposit itu;
- (c) seorang pemohon yang menjadi ahli syarikat bursa, jika ia telah membuat deposit di bawah Bahagian IX dan tidak berdagang kontrak serahan hadapan komoditi melalui mana-mana bursa komoditi lain sebagaimana yang dinyatakan oleh Menteri dengan perintah dari semasa ke semasa;
- (d) seorang pemohon yang ditauliahkan kepada seorang ahli syarikat bursa sebagai seorang peniaga, jika ahli itu telah membuat deposit di bawah Bahagian IX;
- (e) seorang pemohon yang menjadi ahli Pasaran Getah Malaysia, jika ia semata-mata berdagang kontrak serahan hadapan getah.

Penolakan
pendaftaran.

27. (1) Pesuruhjaya boleh menolak untuk mendaftarkan seorang pemohon di bawah seksyen 25—

- (a) mengenai seorang pemohon yang menjadi seorang individu, atas alasan-alasan bahawa—

- (i) pemohon itu tidak memberi kepada Pesuruhjaya apa-apa maklumat berhubung dengan dirinya atau mana-mana orang yang diambil-kerja oleh atau yang bersekutu dengannya bagi maksud-maksud urusannya, dan berhubung dengan apa-apa hal keadaan yang mungkin menyentuh cara ia menjalankan urusan, sebagaimana yang ditetapkan di bawah Akta ini;

(ii) pemohon itu seorang sibankrap yang belum dibebaskan atau telah melakukan suatu perbuatan kebangkrapan dalam erti Akta Kebankrapan 1967 atau telah membuat suatu komposisi atau perkiraan dengan sipiutang-sipiutangnya; 55/67.

(iii) Pesuruhjaya dapati bahawa, oleh sebab pemohon itu, atau mana-mana orang yang diambilkerja oleh atau bersekutu dengannya bagi maksud-maksud urusannya, telah disabitkan, sama ada di Malaysia atau di tempat lain, atas suatu kesalahan yang melibatkan suatu keputusan yang ia bertindak dengan cara tipuan atau tak jujur, atau telah disabitkan atas suatu kesalahan terhadap Akta ini, atau telah melakukan suatu pelanggaran terhadap mana-mana peraturan yang dibuat di bawah Akta ini berhubung dengan orang-orang berdaftar, maka pemohon itu bukanlah seorang yang layak dan patut untuk didaftarkan; atau

(iv) Pesuruhjaya dapati bahawa, oleh sebab apa jua hal keadaan selainnya yang mungkin membawa kepada penjalanan urusan yang tak patut oleh, atau mencerminkan buruknya cara menjalankan urusan, pemohon atau mana-mana orang yang diambilkerja oleh atau yang bersekutu dengannya bagi maksud urusannya, maka pemohon itu bukanlah seorang yang layak dan patut untuk didaftarkan;

(b) mengenai seorang pemohon yang menjadi suatu perbadanan, atas alasan-alasan bahawa—

(i) pemohon itu tidak memberi kepada Pesuruhjaya apa-apa maklumat berhubung dengannya atau mana-mana orang yang diambilkerja oleh atau yang bersekutu dengannya bagi maksud-maksud urusannya, dan berhubung dengan apa-apa hal keadaan yang mungkin menyentuh cara ia menjalankan urusan, sebagaimana yang ditetapkan di bawah Akta ini;

- (ii) mana-mana pengarah atau pekerja pemohon itu yang memohon supaya didaftarkan sebagai seorang peniaga atas sifatnya sebagai pengarah atau pekerja itu, mengikut mana yang berkenaan, akan ditolak pendaftarannya di bawah perenggan-kecil (ii) perenggan (a);
 - (iii) pemohon itu telah pada bila-bila masa terdahulu daripada permohonan itu, membuat apa-apa komposisi atau perkiraan dengan si piutang-si piutangnya;
 - (iv) Pesuruhjaya dapati bahawa, oleh sebab pemohon itu, atau mana-mana pengarah atau pekerja pemohon itu, telah disabitkan, sama ada di Malaysia atau di tempat lain, atas suatu kesalahan yang melibatkan suatu keputusan yang ia bertindak dengan cara tipuan atau tak jujur, atau telah disabitkan atas suatu kesalahan terhadap Akta ini, atau telah melakukan suatu pelanggaran terhadap mana-mana peraturan yang dibuat di bawah Akta ini berhubung dengan orang-orang berdaftar, maka pemohon itu bukanlah orang yang layak dan patut untuk didaftarkan; atau
 - (v) Pesuruhjaya dapati bahawa, oleh sebab apa jua hal keadaan selainnya yang mungkin membawa kepada penjalanan urusan yang tak patut oleh, atau mencerminkan buruknya cara menjalankan urusan, pemohon itu atau mana-mana pengarah atau pekerja pemohon itu, maka pemohon itu bukanlah seorang yang layak dan patut didaftarkan;
- (c) mengenai seorang pemohon yang menjadi suatu firma, atas alasan-alasan bahawa—
- (i) pemohon itu tidak memberi kepada Pesuruhjaya apa-apa maklumat berhubung dengannya atau mana-mana orang yang diambilkerja oleh atau bersekutu dengannya bagi maksud-maksud urusannya, dan berhubung dengan apa-apa hal keadaan yang mungkin menyentuh cara-cara ia menjalankan urusan, sebagaimana yang ditetapkan di bawah Akta ini;

- (ii) mana-mana kongsi atau pekerja pemohon itu yang memohon supaya didaftarkan sebagai seorang peniaga atas sifatnya sebagai kongsi atau pekerja itu, mengikut mana yang berkenaan, akan ditolak pendaftarannya di bawah perenggan-kecil (ii) perenggan (a);
- (iii) pemohon itu telah pada bila-bila masa terdahulu daripada permohonan itu, membuat apa-apa komposisi atau perkiraan dengan sipiutang-sipiutangnya;
- (iv) Pesuruhjaya dapati bahawa, oleh sebab pemohon itu, atau mana-mana kongsi atau pekerja pemohon itu, telah disabitkan, sama ada di Malaysia atau di tempat lain, atas suatu kesalahan yang melibatkan suatu keputusan yang ia bertindak dengan cara tipuan atau tak jujur, atau telah disabitkan atas suatu kesalahan terhadap Akta ini, atau telah melakukan suatu pelanggaran terhadap mana-mana peraturan yang dibuat di bawah Akta ini berhubung dengan orang-orang berdaftar, maka pemohon itu bukanlah seorang yang layak dan patut untuk didaftarkan; atau
- (v) Pesuruhjaya dapati bahawa, oleh sebab apa jua hal keadaan selainnya yang mungkin membawa kepada penjalanan urusan yang tak patut oleh, atau mencerminkan buruknya cara menjalankan urusan, pemohon itu atau mana-mana kongsi atau pekerja pemohon itu, maka pemohon itu bukanlah seorang yang layak dan patut untuk didaftarkan.

(2) Pesuruhjaya tidak boleh menolak untuk mendaftarkan seseorang pemohon di bawah seksyen-kecil (1) tanpa terlebih dahulu memberi peluang kepada pemohon itu untuk didengar.

(3) Jika Pesuruhjaya menolak untuk mendaftarkan seseorang pemohon di bawah seksyen-kecil (1), ia hendaklah memberitahu pemohon itu secara bertulis yang bermaksudkan sedemikian itu dengan menyatakan sebab-sebab penolakan itu.

Pelupusan
deposit yang
dibayar di
bawah
seksyen 26.

28. (1) Jika—

- (a) seorang individu yang menjadi peniaga jatuh bankrap, Pesuruhjaya hendaklah memindahkan deposit yang dibayar oleh atau berkenaan dengan individu di bawah seksyen 26 kepada pemegang amanah kebankrapan;
- (b) perbadanan atau firma yang menjadi peniaga diperintahkan supaya digulung atau dibubar oleh atau di bawah pengawasan mahkamah, Pesuruhjaya hendaklah memindahkan deposit yang dibayar oleh atau berkenaan dengan perbadanan atau firma di bawah seksyen 26 kepada likwidator perbadanan atau firma itu; atau
- (c) Pesuruhjaya ada sebab mempercayai bahawa mana-mana orang yang menanggung kerugian wang oleh sebab kemungkiran yang dilakukan dalam masa menjalankan atau berhubung dengan urusan perdagangan serahan hadapan komoditi seseorang peniaga, oleh peniaga itu atau mana-mana pengarah, kongsi atau pekerja, mengikut mana yang berkenaan, yang ditauliahkan kepada peniaga itu, Pesuruhjaya boleh melucutkan hak kesemua atau mana-mana bahagian daripada deposit yang dibayar oleh atau berkenaan dengan peniaga di bawah seksyen 26.

(2) Jika sesuatu deposit dipindahkan kepada pemegang amanah kebankrapan di bawah perenggan (a) seksyen-kecil (1), atau kepada likwidator di bawah perenggan (b) seksyen-kecil (1), deposit itu hendaklah digunakan oleh pemegang amanah atau likwidator, mengikut mana yang berkenaan, mengikut peraturan-peraturan yang dibuat di bawah Akta ini.

(3) Jika sekiranya sesuatu deposit atau mana-mana bahagian daripada deposit itu dilucutkan hak di bawah perenggan (c) seksyen-kecil (1), deposit itu atau bahagian daripadanya yang dilucutkan hak sedemikian itu hendaklah digunakan oleh Pesuruhjaya mengikut peraturan-peraturan yang dibuat di bawah Akta ini.

(4) Jika mana-mana deposit dipindahkan atau dilucutkan hak di bawah seksyen-kecil (1), Pesuruhjaya hendaklah memberitahu secara bertulis kepada orang yang membayar deposit itu tentang pemindahan atau perlucutan hak itu.

(5) Deposit yang diberi di bawah seksyen 26 hendaklah digunakan oleh Pesuruhjaya mengikut peraturan-peraturan yang dibuat di bawah Akta ini.

29. (1) Tertakluk kepada seksyen-kecil (3), Pesuruhjaya hendaklah, apabila permohonan dibuat kepadanya oleh orang berdaftar mengikut cara yang ditetapkan tidak lewat daripada satu bulan sebelum hari yang pendaftarannya, jika tidak dibaharui, akan tamat tempoh dan apabila dibayar fee yang ditetapkan, membaharui pendaftaran orang tersebut.

Pemba-
haruan
pendaftaran.

(2) Pesuruhjaya boleh menghendaki seseorang pemohon di bawah seksyen-kecil (1) supaya memberi kepadanya apa-apa maklumat tambahan yang difikirkannya perlu untuk menguruskan permohonan itu.

(3) Pesuruhjaya boleh menolak untuk membaharui pendaftaran orang berdaftar di bawah seksyen-kecil (1)—

- (a) atas apa jua alasan yang Pesuruhjaya boleh menolak untuk mendaftarkan di bawah seksyen 27;
- (b) atas apa jua alasan yang Pesuruhjaya boleh membatalkan pendaftaran orang itu di bawah seksyen 30 atau 31; atau
- (c) atas alasan orang itu tidak mematuhi seksyen-kecil (1) atau apa-apa kehendak Pesuruhjaya di bawah seksyen-kecil (2).

(4) Pesuruhjaya hendaklah mengeluarkan kepada orang berdaftar yang pendaftarannya dibaharui di bawah seksyen-kecil (1) suatu perakuan pendaftaran sepatutnya yang—

- (a) adalah sah selama tempoh dua belas bulan bermula dari hari tamat tempohnya perakuan pendaftaran yang dipegang oleh orang berdaftar itu pada masa permohonannya untuk pembaharuan; dan
- (b) hendaklah tertakluk kepada apa-apa syarat yang difikirkan patut oleh Pesuruhjaya.

(5) Tiada apa-apa jua dalam seksyen ini boleh ditafsirkan sebagai menghalang pembaharuan pendaftaran orang berdaftar yang telah dibaharui daripada dibaharui lagi di bawah seksyen ini.

(6) Pesuruhjaya tidak boleh menolak untuk membaharui pendaftaran orang berdaftar di bawah seksyen-kecil (3) tanpa terlebih dahulu memberi peluang kepada orang itu untuk didengar.

(7) Jika Pesuruhjaya menolak untuk membaharui pendaftaran orang berdaftar di bawah seksyen-kecil (3), ia hendaklah memberitahu orang itu secara bertulis yang bermaksudkan sedemikian itu dengan menyatakan sebab-sebab penolakan itu.

Pembatalan
pendaftaran.

30. (1) Pendaftaran orang berdaftar adalah disifatkan sebagai terbatal, mengenai—

- (a) seseorang individu, jika individu itu mati;
- (b) sesuatu perbadanan, jika perbadanan itu digulung;
- (c) sesuatu firma, jika perkongsian itu dibubarkan.

(2) Pesuruhjaya boleh membatalkan pendaftaran orang berdaftar—

(a) mengenai seseorang berdaftar yang menjadi seorang individu—

- (i) atas apa jua alasan yang Pesuruhjaya boleh menolak untuk mendaftarkan di bawah perenggan (a) seksyen-kecil (1) seksyen 27;
- (ii) jika levi pelaksanaan berkenaan dengan dirinya belum lagi dijelaskan;
- (iii) jika ia tidak atau berhenti menjalankan urusan yang baginya ia telah didaftarkan; atau
- (iv) jika, mengenai seseorang wakil, pendaftaran peniaga atau penasihat dagangan komoditi, yang berhubung dengannya perakuan pendaftaran wakil itu telah diberi, dibatalkan;

(b) mengenai orang berdaftar yang menjadi suatu perbadanan—

- (i) atas apa jua alasan yang Pesuruhjaya boleh menolak untuk mendaftarkan di bawah perenggan (b) seksyen-kecil (1) seksyen 27;
- (ii) jika ianya sedang digulung atau akan digulung;
- (iii) jika levi pelaksanaan berkenaan dengannya belum lagi dijelaskan;
- (iv) jika ia membuat apa-apa komposisi atau perkiraan dengan sipiutang-sipiutangnya; atau
- (v) jika ia tidak atau berhenti menjalankan urusan yang baginya ia telah didaftarkan;

(c) mengenai orang berdaftar yang menjadi suatu firma—

- (i) atas apa jua alasan yang Pesuruhjaya boleh menolak untuk mendaftarkan di bawah perenggan (c) seksyen-kecil (1) seksyen 27;
- (ii) jika perkongsian sedang dibubarkan atau akan dibubarkan;
- (iii) jika levi pelaksanaan berkenaan dengannya belum lagi dijelaskan;
- (iv) jika ia telah membuat apa-apa komposisi atau perkiraan dengan sipiutang-sipiutangnya; atau
- (v) jika ia tidak atau berhenti menjalankan urusan yang baginya ia telah didaftarkan.

(3) Pesuruhjaya boleh membatalkan pendaftaran orang berdaftar atas permintaan orang itu.

(4) Pesuruhjaya tidak boleh membatalkan pendaftaran orang berdaftar di bawah seksyen-kecil (2) tanpa terlebih dahulu memberi peluang kepada orang itu untuk didengar.

(5) Jika Pesuruhjaya membatalkan pendaftaran orang berdaftar di bawah seksyen-kecil (2) ia hendaklah memberitahu orang itu secara bertulis yang bermaksudkan sedemikian dengan menyatakan sebab-sebab pembatalan itu dan menyebutkan tarikhnya pembatalan itu hendaklah mula berkuatkuasa.

31. (1) Pesuruhjaya boleh menyiasat apa-apa pengataan—

(a) bahawa seseorang berdaftar—

- (i) adalah atau telah bersalah atas apa-apa salah-laku;
- (ii) tidak lagi menjadi orang yang layak dan patut untuk terus kekal didaftarkan oleh sebab apa jua hal keadaan lain yang telah membawa, atau mungkin membawa, kepada penjalanan urusan yang tak patut olehnya atau mencerminkan buruknya cara ia menjalankan urusannya; atau

(b) bahawa, mengenai orang berdaftar yang menjadi suatu perbadanan atau firma, seseorang pengarah, kongsi atau pekerja yang ditauliahkan kepada perbadanan atau firma, mengikut mana yang berkenaan, yang menjadi orang berdaftar—

- (i) adalah atau telah bersalah atas apa-apa salah-laku; atau

Kuasa
Pesuruhjaya
dalam
hal-hal
mengenai
salah-laku,
dsb.

(ii) tidak lagi menjadi orang yang layak dan patut untuk terus kekal didaftarkan oleh sebab apa jua hal keadaan lain yang telah membawa, atau mungkin membawa, kepada penjalanan urusan yang tak patut olehnya atau mencerminkan buruknya cara ia menjalankan urusannya.

(2) Jika selepas menyiasat sesuatu pengataan di bawah seksyen-kecil (1) terhadap orang berdaftar, Pesuruhjaya berpendapat bahawa pengataan itu terbukti, maka ia boleh jika difikirkannya patut—

(a) membatalkan pendaftaran orang itu;

(b) menggantung pendaftaran orang itu untuk seberapa lama, atau sehingga berlakunya sesuatu kejadian, sebagaimana yang ditentukan oleh Pesuruhjaya; atau

(c) mencela orang itu;

(3) Pesuruhjaya hendaklah, bila mendengar sesuatu siasatan ke atas pengataan di bawah seksyen-kecil (1) terhadap orang berdaftar, memberi peluang kepada orang itu untuk didengar.

(4) Jika Pesuruhjaya membatalkan atau menggantung pendaftaran orang berdaftar atau mencela orang berdaftar di bawah seksyen-kecil (2), ia hendaklah memberitahu orang itu dan perbadanan atau firma yang ia ditauliahkan, secara bertulis yang bermaksudkan sedemikian dengan menyatakan sebab-sebabnya dan, mengenai pembatalan atau penggantungan pendaftaran, menyebutkan tarikhnya pembatalan atau penggantungan itu hendaklah mula berkuatkuasa.

(5) Bagi maksud-maksud seksyen ini “salah-laku” ertinya—

(a) apa-apa kemungkiran untuk mematuhi kehendak-kehendak Akta ini berkenaan dengan orang-orang berdaftar;

(b) apa-apa kemungkiran untuk mematuhi had-had dan syarat-syarat sesuatu perakuan pendaftaran;

(c) apa-apa perbuatan atau ketinggalan berkaitan dengan penjalanan urusan orang berdaftar yang memudaratkan atau mungkin mendatangkan mudarat kepada kepentingan awam.

32. (1) Seseorang yang pendaftarannya dibatalkan di bawah seksyen 30 atau dibatalkan atau digantung di bawah seksyen 31 hendaklah, bagi maksud seksyen 21, 22, 23 atau 24, mengikut mana yang berkenaan, disifatkan sebagai tidak didaftarkan.

Kesan pembatalan atau penggantungan pendaftaran.

(2) Pembatalan atau penggantungan pendaftaran seseorang tidaklah dikira sebagai—

(a) mengelak atau menjejaskan apa-apa perjanjian, transaksi atau perkiraan berkaitan dengan perdagangan kontrak serahan hadapan komoditi yang dibuat oleh orang itu, sama ada perjanjian, transaksi atau perkiraan itu telah dibuat sebelum atau selepas pembatalan atau penggantungan pendaftaran itu; atau

(b) menjejaskan apa-apa hak, kewajipan atau tanggungan yang berbangkit di bawah mana-mana perjanjian, transaksi atau perkiraan itu.

(3) Seseorang yang pendaftarannya dibatalkan di bawah seksyen 30 (lain daripada perenggan-kecil (iii) atau (iv) perenggan (a), perenggan-kecil (ii) atau (v) perenggan (b), atau perenggan-kecil (ii) atau (v) perenggan (c), dalam seksyen-kecil (2) seksyen itu) atau seksyen 31 tidak boleh memohon untuk didaftarkan di bawah Bahagian ini sebagai orang berdaftar sehingga tamatnya tempoh sekurang-kurangnya dua belas bulan dari tarikh pembatalan.

33. (1) Jika—

(a) Pesuruhjaya menolak untuk mendaftarkan seorang pemohon di bawah seksyen 26 atau 27;

(b) deposit dipindah atau dilucut hak oleh Pesuruhjaya di bawah seksyen 28;

(c) Pesuruhjaya menolak untuk membaharui pendaftaran orang berdaftar di bawah seksyen 29;

(d) perakuan pendaftaran dikeluarkan oleh Pesuruhjaya di bawah seksyen-kecil (2) seksyen 25 atau seksyen-kecil (4) seksyen 29 tertakluk kepada syarat-syarat;

(e) pendaftaran seseorang berdaftar dibatalkan oleh Pesuruhjaya di bawah seksyen 30; atau

Rayuan kepada Majlis terhadap penolakan permohonan, dsb.

- (f) pendaftaran seseorang berdaftar dibatalkan atau digantung, atau seseorang berdaftar dicela, oleh Pesuruhjaya di bawah seksyen 31,

maka mana-mana orang yang terkilan dengan keputusan Pesuruhjaya itu boleh, dalam tempoh satu bulan selepas ia diberitahu tentang keputusan itu, merayu kepada Majlis dan keputusannya adalah muktamad.

Pernyataan palsu mendapatkan pendaftaran.

34. (1) Mana-mana orang yang bagi maksud mendapatkan pendaftaran atau pembaharuan pendaftaran di bawah Bahagian ini, sama ada untuk dirinya sendiri atau untuk mana-mana orang lain, membuat apa-apa pernyataan, sama ada secara bertulis atau secara lisan, yang ia ketahui adalah palsu atau mengelirukan mengenai sesuatu butir matan adalah melakukan suatu kesalahan dan apabila disabitkan boleh dikenakan denda tidak lebih daripada sepuluh ribu ringgit atau penjara selama tempoh tidak lebih daripada dua tahun atau kedua-duanya.

(2) Bagi maksud seksyen-kecil (1), “pernyataan” ertinya suatu pernyataan atau kenyataan—

- (a) mengenai sesuatu perkara nyata, sama ada masa lampau atau masa sekarang;
- (b) tentang suatu kejadian yang akan datang; atau
- (c) tentang niat, pendapat, kepercayaan, pengetahuan yang sedia ada atau lain-lain perasaan hati.

Maklumat hendaklah diberi oleh orang-orang berdaftar.

35. (1) Tiap-tiap orang berdaftar hendaklah dengan sertamerta memberitahu Pesuruhjaya dalam borang yang ditetapkan akan apa-apa perubahan yang, semasa perakuan pendaftarannya masih berkuatkuasa, mungkin berlaku—

- (a) tentang alamat di Malaysia di mana ia menjalankan urusan sebagai orang berdaftar;
- (b) tentang nama urusan atau nama perbadanan atau firma; atau
- (c) tentang apa-apa maklumat yang diberi di dalam atau berkaitan dengan permohonannya untuk pendaftaran atau pembaharuan pendaftaran,

mengikut mana yang berkenaan.

(2) Tiap-tiap orang berdaftar hendaklah dengan sertamerta, apabila berhenti menjalankan urusan berdagang kontrak serahan hadapan komoditi sebagai seseorang berdaftar, memberitahu Pesuruhjaya dalam borang yang ditetapkan akan hal itu.

(3) Jika, pada bila-bila masa semasa perbadanan atau firma didaftarkan sebagai peniaga atau penasihat dagangan komoditi, mana-mana pengarah, kongsi atau pekerja perbadanan atau firma ditauliahkan atau berhenti daripada ditauliahkan kepada perbadanan atau firma, mengikut mana yang berkenaan, perbadanan atau firma itu hendaklah dalam tempoh tujuh hari selepas kejadian itu memberitahu Pesuruhjaya dalam borang yang ditetapkan akan nama dan alamat pengarah, kongsi atau pekerja itu dan apa-apa butir lain sebagaimana yang dinyatakan dalam borang itu.

(4) Jika wakil peniaga atau wakil penasihat dagangan komoditi menjadi wakil atau berhenti menjadi wakil bagi peniaga atau penasihat dagangan komoditi, maka wakil tersebut dan peniaga atau penasihat dagangan komoditi itu, mengikut mana yang berkenaan, hendaklah dalam tempoh tujuh hari selepas kejadian itu memberitahu Pesuruhjaya dalam borang yang ditetapkan akan hal itu.

(5) Mana-mana orang yang, tanpa sebab yang menasabah, melanggar seksyen ini adalah melakukan suatu kesalahan dan apabila disabitkan boleh dikenakan denda tidak lebih daripada satu ribu ringgit.

36. (1) Pesuruhjaya hendaklah mengadakan dan menyenggara di pejabatnya daftar-daftar yang berasingan mengenai peniaga-peniaga, penasihat-penasihat dagangan komoditi dan wakil mereka masing-masing dan di dalamnya hendaklah dicatitkan nama kesemua orang berdaftar dan apa-apa butir lain sebagaimana yang ditetapkan oleh peraturan-peraturan.

Pesuruhjaya hendaklah menyimpan daftar orang-orang berdaftar.

(2) Daftar-daftar yang disimpan di bawah seksyen ini dan semua permohonan yang dibuat oleh orang-orang berdaftar untuk pendaftaran atau pembaharuan pendaftaran hendaklah, pada waktu-waktu yang ditetapkan dan apabila dibayar apa jua fee yang ditetapkan, dibuka untuk diperiksa oleh orang-orang awam.

(3) Salinan apa-apa jua cabutan dari sesuatu catitan di dalam mana-mana daftar yang disimpan di bawah seksyen ini, yang berupa sebagai diperakui oleh Pesuruhjaya, bolehlah diterima sebagai keterangan dalam mana-mana pembicaraan undang-undang, sama ada di bawah Akta ini atau selainnya.

Penyiaran
nama dan
alamat
orang-orang
berdaftar.

37. (1) Pesuruhjaya hendaklah mengarah supaya disiarkan nama dan alamat kesemua orang berdaftar dalam *Warta* mengikut apa-apa cara yang difikirkannya patut.

(2) Maklumat yang dikehendaki disiarkan di bawah seksyen-kecil (1) hendaklah disiarkan sekurang-kurangnya sekali dalam tiap-tiap satu tahun.

(3) Jika Pesuruhjaya pada bila-bila masa meminda mana-mana daftar yang disimpan olehnya di bawah Bahagian ini dengan menambah atau memotong nama mana-mana orang, maka hendaklah ia mengarahkan supaya butir-butir mengenai pindaan itu disiarkan dalam *Warta*.

BAHAGIAN VI AKAUN DAN AUDIT

Tafsiran.

38. Dalam Bahagian ini, melainkan jika kandungan ayatnya menghendaki makna yang lain—

“kelayan” ertinya seseorang yang atas akaunnya seorang peniaga menjalankan apa-apa perdagangan kontrak serahan hadapan komoditi sebagai seorang ejen;

“peniaga” tidak termasuk seorang pengarah, kongsi atau pekerja sesuatu perbadanan atau firma, mengikut mana yang berkenaan, yang ditauliahkan kepada perbadanan atau firma sebagai seorang peniaga.

Akaun
hendaklah
disimpan
oleh
peniaga.

39. (1) Seseorang peniaga hendaklah—

(a) mengarahkan supaya disimpan apa-apa rekod pengakaunan dan lain-lain rekod yang akan menghuraikan dengan cukup transaksi-transaksi dan mencerminkan kedudukan kewangan urusan berdagang kontrak serahan hadapan komoditi yang dijalankan olehnya sama ada sebagai seorang ahli syarikat bursa atau sebagai seorang ahli bagi, atau seorang peniaga dalam, mana-mana bursa komoditi lain sebagaimana yang dinyatakan oleh Menteri dengan perintah dari semasa ke semasa dan membolehkan akaun-akaun untung-ruig dan kunci kira-kira yang benar dan saksama disediakan dari semasa ke semasa; dan

(b) mengarahkan supaya rekod-rekod itu disimpan dengan sedemikian cara untuk membolehkannya diaudit dengan mudah dan sepatutnya.

(2) Tanpa menyentuh keluasan makna seksyen-kecil (1), seseorang peniaga hendaklah mengarahkan supaya rekod-rekod itu disimpan—

(a) dengan secukup lengkap untuk menunjukkan butir-butir—

(i) semua amaun yang diterima dan dibayar oleh peniaga, termasuk amaun yang dibayar kepada dan digantibayar dari akaun terasing;

(ii) semua pembelian dan penjualan kontrak serahan hadapan yang dibuat oleh peniaga, dan bayaran serta kredit yang berbangkit daripadanya; dan

(b) dengan secukup lengkap untuk menunjukkan secara berasingan butir-butir mengenai semua transaksi oleh peniaga—

(i) dengan kelayan peniaga itu; dan

(ii) untuk akaun peniaga itu sendiri.

(3) Seseorang peniaga hendaklah menyimpan—

(a) selama tempoh tidak kurang daripada lima tahun, rekod-rekod yang disimpan mengikut seksyen ini; dan

(b) selama tempoh tidak kurang daripada dua tahun—

(i) satu naskah tiap-tiap satu kontrak serahan hadapan yang dibuat olehnya sebagai ejen seseorang kelayan; dan

(ii) tiap-tiap satu kontrak serahan hadapan yang diterima olehnya atau dibuat atas dirinya sendiri sebagai prinsipal.

(4) Rekod-rekod yang dikehendaki disimpan oleh seseorang peniaga mengikut seksyen ini hendaklah disimpan sama ada dengan membuat catitan-catitan dalam suatu buku berjilid atau dengan merekodkan atau menyimpan perkara-perkara yang berkenaan itu dengan apa-apa cara lain sebagaimana yang diluluskan oleh Pesuruhjaya, dan apa-apa jua yang dicatit, direkod atau disimpan sedemikian hendaklah disifatkan sebagai telah dilaksanakan oleh peniaga itu atau dengan kuasanya.

(5) Peniaga hendaklah mengambil langkah-langkah pengawasan yang menasabah untuk memperindungi rekod-rekod itu daripada pemalsuan dan kerosakan atau kehilangan dan untuk memudahkan diketahui akan apa-apa pemalsuan.

(6) Mana-mana peniaga yang, tanpa sebab yang menasabah, melanggar seksyen ini adalah melakukan suatu kesalahan dan apabila disabitkan boleh dikenakan denda tidak lebih daripada lima ribu ringgit atau penjara selama tempoh tidak lebih daripada enam bulan atau kedua-duanya.

(7) Jika, dalam mana-mana rekod yang disimpan mengikut seksyen ini, seseorang bersengaja—

- (a) mencatat, merekod atau menyimpan, atau mengarahkan supaya dicatit, direkod atau disimpan, dengan apa jua cara selainnya apa-apa perkara yang ia ketahui sebagai palsu atau mengelirukan mengenai sesuatu butir matan;
- (b) membinasa, menghapus atau memalsukan, atau mengarahkan supaya dibinasa, dihapus atau dipalsukan, apa-apa perkara yang dicatit, direkodkan atau disimpan; atau
- (c) tidak mencatat, merekod atau menyimpan apa-apa perkara dengan niat hendak memalsukan rekod-rekod atau mana-mana bahagian daripada rekod-rekod yang dimaksud hendak disusun dari perkara itu, ia adalah melakukan suatu kesalahan dan apabila disabitkan boleh dikenakan denda tidak lebih daripada sepuluh ribu ringgit atau penjara selama tempoh tidak lebih daripada satu tahun atau kedua-duanya.

Wang hendaklah dibayar-masuk ke dalam akaun terasing.

40. (1) Seseorang peniaga hendaklah mengadakan dan menyimpan di bank berlesen, atau dengan suatu pertubuhan yang diluluskan oleh Pesuruhjaya bagi maksud-maksud seksyen-kecil ini, satu atau beberapa akaun terasing yang ke dalamnya hendaklah dibayar-masuk, dalam tempoh empat hari perdagangan bank selepas diterimanya, semua amaun (ditolak apa-apa bayaran brokar dan lain-lain bayaran yang patut berhubung dengan kehendak sesuatu tempat penjelasan atau lain-lain pertubuhan penjelasan) yang diterima daripada, atau untuk akaun, mana-mana kelayan mengenai pembelian atau penjualan kontrak serahan hadapan, kecuali amaun-amaun tersebut yang dibayar kepada kelayan itu, atau mengikut arahan-arahannya iaitu bukannya arahan-arahan supaya dibayar-masukkan amaun itu ke dalam akaun peniaga yang bukannya suatu akaun terasing.

(2) Semua amaun yang dikehendaki dibayar-masuk ke dalam akaun terasing di bawah seksyen-kecil (1) hendaklah ditahan di situ oleh peniaga sehingga amaun-amaun itu dibayar kepada kelayan yang bagi pihaknya amaun-amaun itu dipegang atau mengikut arahan-arahannya atau sehingga amaun-amaun itu dikehendaki untuk menjelaskan bayaran sepenuhnya mengenai pembelian kontrak serahan hadapan bagi pihak kelayan itu.

(3) Tiap-tiap peniaga hendaklah menyimpan suatu rekod mengenai—

- (a) semua amaun yang dibayar-masuk ke dalam akaun terasing yang disimpan olehnya, dengan menyebutkan kelayan-kelayan yang bagi pihaknya amaun-amaun itu dipegang dan tarikh-tarikhnya amaun-amaun itu dibayar masuk ke dalam akaun;
- (b) semua keluaran dari akaun terasing itu, tarikh-tarikh keluaran itu, dan nama kelayan-kelayan yang bagi pihaknya keluaran-keluaran itu dibuat; dan
- (c) apa-apa butir lain sebagaimana yang dikehendaki oleh Pesuruhjaya.

(4) Mana-mana peniaga yang—

- (a) tanpa sebab yang menasabah, melanggar seksyen ini adalah melakukan suatu kesalahan dan apabila disabitkan boleh dikenakan denda tidak lebih daripada lima ribu ringgit atau penjara selama tempoh tidak lebih daripada enam bulan atau kedua-duanya;
- (b) dengan niat hendak menipu, melanggar seksyen ini adalah melakukan suatu kesalahan dan apabila disabitkan boleh dikenakan denda tidak lebih daripada dua puluh lima ribu ringgit atau penjara selama tempoh tidak lebih daripada lima tahun atau kedua-duanya.

41. (1) Kecuali sebagaimana diperuntukkan selainnya dalam Bahagian ini, wang yang dipegang dalam sesuatu akaun terasing tidak boleh digunakan untuk membayar hutang seseorang peniaga atau tidak boleh kena dibayar atau diambil pada melaksanakan sesuatu perintah atau proses sesuatu mahkamah.

Wang dalam akaun terasing tidak boleh digunakan untuk membayar hutang, dsb.

(2) Apa-apa bayaran yang dibuat berlawanan dengan seksyen-kecil (1) adalah tak sah *ab initio*, dan tiada seorangpun yang telah dibayar wang itu boleh mendapat apa-apa hak terhadapnya.

Tuntutan
dan lien
ke atas
akaun
terasing
tidak
tersentuh.

42. Tiada apa-apa jua dalam Bahagian ini boleh ditafsirkan sebagai menolak, atau menyentuh apa-apa tuntutan atau lien yang sah di sisi undang-undang yang seseorang ada hak terhadap apa-apa wang yang dipegang dalam akaun terasing atau terhadap apa-apa wang yang diterima untuk membeli kontrak serahan hadapan atau daripada penjualan kontrak serahan hadapan sebelum wang itu dibayar-masuk ke dalam akaun terasing.

Peniaga
hendaklah
melantik
juruaudit.

43. (1) Seseorang peniaga hendaklah melantik seorang juruaudit untuk mengaudit akaun-akaunnya (termasuk semua akaun terasing yang dikehendaki disimpan oleh peniaga di bawah seksyen 40) dan, jika oleh kerana sesuatu sebab juruaudit itu berhenti daripada menjalankan tugas peniaga itu, maka peniaga itu hendaklah, dengan seberapa segera yang praktik selepas itu, melantik seorang juruaudit lain untuk menggantinya.

(2) Seseorang juruaudit tidak berhak untuk dilantik di bawah seksyen-kecil (1) jika—

- (a) di mana peniaga itu seorang individu, ianya seorang pekerja peniaga itu atau ianya bekerja dengan mana-mana pekerja peniaga itu;
- (b) di mana peniaga itu suatu perbadanan, ianya seorang pengarah atau pekerja perbadanan atau ianya bekerja dengan mana-mana pengarah atau pekerja perbadanan itu; atau
- (c) di mana peniaga itu suatu firma, ianya seorang kongsi atau pekerja firma itu atau ianya bekerja dengan mana-mana kongsi atau pekerja firma itu.

Peniaga
hendaklah
menyerah-
kan akaun
tahunan,
dsb.

44. (1) Seseorang peniaga hendaklah—

- (a) mengenai tahun kewangan yang bermula sebelum dan berakhir selepas mula berkuatkuasanya Akta ini atau hari yang peniaga itu mula menjalankan urusan sebagai seorang peniaga, mengikut mana yang terkemudian; dan
- (b) mengenai tiap-tiap satu tahun kewangan yang kemudiannya,

menyediakan suatu akaun untung-rugi yang betul dan saksama dan suatu kunci kira-kira yang dibuat hingga ke hari terakhir tahun kewangan itu dan menyerahkan akaun dan kunci kira-kira itu kepada Pesuruhjaya dalam tempoh enam bulan, atau suatu tempoh lanjutan yang dibenarkan

oleh Pesuruhjaya di bawah seksyen-kecil (2), selepas berakhirnya tahun kewangan, bersama-sama dengan laporan juruaudit mengenai akaun dan kunci kira-kira itu.

(2) Jika sesuatu permohonan untuk melanjutkan tempoh enam bulan yang dinyatakan dalam seksyen-kecil (1) dibuat oleh peniaga kepada Pesuruhjaya dan Pesuruhjaya berpuas hati bahawa adanya sebab-sebab teristimewa yang memerlukan perlanjutan itu, maka Pesuruhjaya boleh melanjutkan tempoh itu selama satu bulan tertakluk kepada apa-apa syarat yang difikirkan patut dikenakan oleh Pesuruhjaya.

(3) Mana-mana peniaga yang tidak mematuhi seksyen-kecil (1) atau mana-mana syarat yang dikenakan di bawah seksyen-kecil (2) adalah melakukan suatu kesalahan dan apabila disabitkan boleh dikenakan denda tidak lebih daripada dua ribu lima ratus ringgit.

45. Jika semasa menjalankan kewajibannya sebagai juruaudit bagi seseorang peniaga, seseorang juruaudit—

Laporan
oleh
juruaudit
kepada
Pesuruhjaya
dalam
hal-hal
tertentu.

(a) mendapat tahu mengenai sesuatu perkara yang pada pendapatnya menjejaskan dengan mudaratnya kedudukan kewangan peniaga itu setakat yang matan; atau

(b) mendapat bukti tentang suatu pelanggaran terhadap seksyen 39 dan 40 oleh peniaga,

maka ia hendaklah, dengan seberapa segera yang praktik selepas itu, menghantar suatu laporan secara bertulis mengenai perkara atau pelanggaran itu kepada Pesuruhjaya dan kepada peniaga itu.

46. (1) Jika—

Kuasa
Pesuruhjaya
melantik
juruaudit.

(a) seseorang peniaga tidak menyerahkan suatu laporan juruaudit di bawah seksyen 44; atau

(b) Pesuruhjaya menerima suatu laporan di bawah seksyen 45;

maka Pesuruhjaya boleh, jika ia berpuas hati bahawa adalah untuk kepentingan peniaga, kelayan-kelayan peniaga itu, atau orang awam amnya berbuat demikian melantik secara bertulis seorang juruaudit, untuk memeriksa dan mengaudit, sama ada pada amnya atau berhubung dengan sesuatu perkara tertentu, buku-buku, akaun-akaun dan rekod-rekod peniaga itu.

(2) Jika Pesuruhjaya berpendapat bahawa kesemua atau apa-apa bahagian daripada kos dan perbelanjaan seseorang juruaudit yang dilantik olehnya di bawah seksyen-kecil (1) patut ditanggung oleh peniaga itu, Pesuruhjaya boleh, dengan perintah secara bertulis, mengarahkan peniaga itu membayar suatu amaun tertentu iaitu amaun bagi kesemua atau sebahagian daripada kos dan perbelanjaan itu, dalam tempoh dan mengikut cara yang ditentukan.

(3) Jika seseorang peniaga tidak mematuhi sesuatu perintah di bawah seksyen-kecil (2), amaun yang ditentukan dalam perintah itu boleh dituntut oleh Pesuruhjaya sebagai hutang dalam sesuatu mahkamah.

Kuasa
Pesuruhjaya
melantik
juruaudit
atas
permohonan
kelayan.

47. (1) Apabila diterima sesuatu permohonan secara bertulis daripada seseorang kelayan yang mengatakan bahawa seseorang peniaga telah tidak memperakaunkan kepadanya apa-apa wang yang dipegang atau diterima, atau apa-apa kontrak serahan hadapan yang dibeli atau dijual, oleh peniaga itu untuknya atau bagi pihaknya, Pesuruhjaya boleh, setelah terlebih dahulu memberi kepada peniaga itu peluang untuk memberi penjelasan kerana tidak memperakaunkan itu, melantik secara bertulis seorang juruaudit untuk memeriksa dan mengodit, sama ada pada amnya atau berhubung dengan sesuatu perkara tertentu, buku-buku, akaun-akaun dan rekod-rekod peniaga itu.

(2) Tiap-tiap permohonan di bawah seksyen-kecil (1) hendaklah menyatakan—

(a) butir-butir mengenai hal keadaan yang mengenainya peniaga itu dikatakan telah tidak memperakaunkan itu;

(b) butir-butir mengenai wang dan urusan berdagang kontrak-kontrak serahan hadapan yang mengenainya hal tidak memperakaunkan itu telah berlaku; dan

(c) apa-apa butir lain sebagaimana yang dikehendaki oleh Pesuruhjaya.

(3) Pernyataan-pernyataan di dalam sesuatu permohonan di bawah seksyen-kecil (1) hendaklah disahkan dengan suatu akuan berkanun yang dibuat oleh pemohon itu dan hendaklah, jika dibuat dengan suci hati dan tanpa niat jahat, diistimewakan.

(4) Pesuruhjaya tidak boleh melantik seorang juruaudit di bawah seksyen-kecil (1) melainkan jika ia berpuas hati bahawa—

(a) pemohon itu ada sebab yang baik bagi membuat permohonan itu; dan

(b) adalah untuk kepentingan peniaga, pemohon atau orang awam amnya supaya buku-buku, akaun-akaun dan rekod-rekod peniaga itu diperiksa, diaudit dan laporan dibuat mengenainya.

(5) Jika Pesuruhjaya berpendapat bahawa kesemua atau apa-apa bahagian daripada kos dan perbelanjaan seorang juruaudit yang dilantik olehnya di bawah seksyen-kecil (1) patut ditanggung oleh peniaga atau pemohon itu, Pesuruhjaya boleh, dengan perintah secara bertulis, mengarahkan peniaga atau pemohon itu membayar suatu amaun tertentu, iaitu amaun bagi kesemua atau sebahagian daripada kos dan perbelanjaan itu, dalam tempoh dan mengikut cara yang ditentukan.

(6) Jika seorang peniaga atau pemohon tidak mematuhi sesuatu perintah di bawah seksyen-kecil (5), amaun yang ditentukan dalam perintah itu boleh dituntut oleh Pesuruhjaya sebagai hutang dalam sesuatu mahkamah.

48. Seseorang juruaudit yang dilantik di bawah seksyen 46 atau 47 hendaklah, apabila tamat pemeriksaan dan pengauditan yang berkenaan dengannya ia dilantik itu, membuat suatu laporan mengenainya kepada Pesuruhjaya.

Juruaudit hendaklah membuat laporan kepada Pesuruhjaya.

49. Seseorang juruaudit yang dilantik di bawah seksyen 46 atau 47 untuk memeriksa dan mengaudit buku-buku, akaun-akaun dan rekod-rekod seorang peniaga boleh bagi maksud menjalankan pemeriksaan dan pengauditan itu—

Kuasa bagi juruaudit yang dilantik oleh Pesuruhjaya.

(a) memeriksa atas sumpah peniaga itu dan, jika peniaga itu adalah suatu perbadanan atau firma, mana-mana pengarah perbadanan atau kongsi firma itu, mengikut mana yang berkenaan, dan mana-mana pekerja dan ejen-ejen peniaga itu dan mana-mana juruaudit lain yang dilantik di bawah Akta ini berhubung dengan buku-buku, akaun-akaun dan rekod-rekod itu;

- (b) menghendaki peniaga itu dan, jika peniaga itu adalah suatu perbadanan atau firma, mana-mana pengarah perbadanan atau kongsi firma itu, mengikut mana yang berkenaan, dan mana-mana pekerja dan ejen peniaga itu, supaya mengemukakan apa-apa buku, akaun dan rekod yang dipegang oleh atau bagi pihak peniaga itu berhubung dengan urusannya;
- (c) menghendaki seseorang juruaudit yang dilantik oleh peniaga supaya mengemukakan apa-apa buku, akaun dan rekod yang dipegang olehnya berhubung dengan urusan peniaga itu;
- (d) menghendaki Tempat Penjelasan supaya mengemukakan apa-apa buku, akaun dan rekod yang disimpan olehnya berhubung dengan urusan peniaga itu;
- (e) menghendaki Tempat Penjelasan supaya memberi apa-apa maklumat dalam miliknya berhubung dengan urusan peniaga itu;
- (f) mengambilkerja orang-orang yang difikirkannya perlu untuk membantunya menjalankan pemeriksaan dan pengauditan itu; dan
- (g) dengan suratcara secara bertulis di bawah tangannya, membenarkan seseorang yang diambilkerja olehnya melakukan, berhubung dengan pemeriksaan dan pengauditan itu, apa-apa perbuatan atau perkara yang boleh dilakukannya sendiri sebagai seorang juruaudit, kecuali untuk memeriksa seseorang atas sumpah, di bawah seksyen-kecil ini.

(2) Mana-mana orang yang, tanpa sebab yang menasabah, menolak atau tidak menjawab apa-apa soalan yang dikemukakan kepadanya, atau yang tidak mematuhi apa-apa permintaan yang dibuat kepadanya, oleh seorang juruaudit yang dilantik di bawah seksyen 46 atau 47 atau orang yang diberi kebenaran di bawah perenggan (g) seksyen-kecil (1) adalah melakukan suatu kesalahan dan apabila disabitkan boleh dikenakan denda tidak lebih daripada lima ribu ringgit atau penjara selama tempoh tidak lebih daripada satu tahun atau kedua-duanya.

(3) Jika Tempat Penjelasan, tanpa sebab yang menasabah, tidak mematuhi mana-mana permintaan yang dibuat kepadanya oleh seorang juruaudit yang dilantik di bawah seksyen 46 atau 47 atau orang yang diberi kebenaran di bawah perenggan (g) seksyen-kecil (1), Tempat Penjelasan itu adalah melakukan suatu kesalahan dan apabila disabitkan boleh dikenakan denda tidak lebih daripada dua puluh lima ribu ringgit.

50. (1) Mana-mana orang yang, dengan niat hendak mencegah, melambatkan atau menghalang perjalanan sesuatu pemeriksaan dan pengauditan di bawah Bahagian ini—

Kesalahan membinasa, mengubah, dsb, rekod-rekod.

- (a) membinasakan, menyembunyikan atau mengubah sesuatu buku, akaun atau rekod berhubung dengan urusan seseorang peniaga; atau
- (b) menghantar, atau berkomplot dengan seseorang lain untuk menghantar, ke luar Malaysia sesuatu buku, akaun atau rekod seperti itu, atau apa-apa jenis harta kepunyaan atau dalam milik atau di bawah kawalan seseorang peniaga,

adalah melakukan suatu kesalahan dan apabila disabitkan boleh dikenakan denda tidak lebih daripada lima puluh ribu ringgit atau penjara selama tempoh tidak lebih daripada dua tahun atau kedua-duanya.

(2) Jika, dalam sesuatu pendakwaan atas sesuatu kesalahan di bawah seksyen-kecil (1), adalah dibuktikan bahawa orang yang dipertuduh itu—

- (a) telah membinasakan, menyembunyikan atau mengubah sesuatu buku, akaun atau rekod yang disebutkan dalam perenggan (a) seksyen-kecil itu; atau
- (b) telah menghantar, atau telah berkomplot untuk menghantar, ke luar Malaysia sesuatu buku, akaun atau rekod seperti itu, atau apa-apa harta yang disebutkan dalam perenggan (b) seksyen-kecil itu,

maka beban bagi membuktikan bahawa dengan berbuat sedemikian itu ia tidak bertindak dengan niat hendak mencegah, melambatkan atau menghalang perjalanan sesuatu pemeriksaan dan pengauditan di bawah Bahagian ini adalah terletak di atasnya.

Sekatan ke atas hak juruaudit dan pekerja untuk memberi tahu perkara-perkara tertentu.

51. Kecuali sebagaimana yang perlu bagi menguatkuasakan peruntukan-peruntukan Akta ini atau setakat mana yang dikehendaki bagi maksud-maksud sesuatu pembicaraan undang-undang, sama ada sivil atau jenayah, seseorang juruaudit yang dilantik di bawah seksyen 46 atau 47 atau seseorang pekerja bagi juruaudit itu tidak boleh memberi tahu apa-apa maklumat yang mungkin diketahui olehnya semasa menjalankan kewajipan-kewajipannya sebagai juruaudit atau pekerja itu, mengikut mana yang berkenaan, kepada mana-mana orang lain daripada—

(a) Menteri atau mana-mana orang yang diluluskan atau ditetapkan oleh Menteri;

(b) Pesuruhjaya; dan

(c) mengenai seseorang pekerja, juruaudit yang mengambilkerja pekerja itu.

Syarikat bursa boleh mengenakan tanggungan lanjut ke atas ahli-ahli.

52. Tiada apa-apa jua dalam Bahagian ini boleh menahan syarikat bursa atau Pesuruhjaya daripada mengenakan ke atas peniaga-peniaga apa-apa tanggungan atau kehendak lanjut yang difikirkan perlu oleh syarikat bursa atau Pesuruhjaya itu berkenaan dengan—

(a) pengauditan akaun-akaun;

(b) maklumat yang hendak diberi dalam laporan oleh juruaudit-juruaudit; atau

(c) penyimpanan apa-apa buku, akaun dan rekod.

BAHAGIAN VII

AMALAN-AMALAN DAGANGAN

Menetapkan had-had dagangan dan kedudukan.

53. (1) Menteri boleh melalui peraturan-peraturan mengada dan menetapkan had-had tentang banyaknya perdagangan yang boleh dijalankan, atau kedudukan-kedudukan yang boleh dipegang, oleh mana-mana orang di bawah kontrak serahan hadapan mengenai sesuatu komoditi tertentu di dalam, atau tertakluk kepada kaedah-kaedah, pasar komoditi yang berkaitan.

(2) Tiada apa-apa jua dalam seksyen-kecil (1) boleh ditafsirkan sebagai melarang Menteri daripada menetapkan had-had dagangan atau kedudukan yang berlainan bagi komoditi-komoditi, pasar-pasar komoditi atau bulan serahan tertentu yang berlainan atau daripada mengecualikan transaksi-transaksi tertentu yang dinyatakan dalam peraturan-peraturan itu.

54. Jika di bawah seksyen 53 Menteri telah menetapkan sesuatu had, tiada seorangpun boleh—

Adalah menjadi kesalahan melebihi had-had.

(a) secara langsung atau secara taklangsung membeli atau menjual atau bersetuju untuk membeli atau menjual, di bawah kontrak serahan hadapan bagi komoditi tertentu itu di dalam, atau tertakluk kepada kehendak-kehendak, pasar komoditi yang peraturan-peraturan itu dipakai baginya, seberapa banyak komoditi tertentu itu dalam mana-mana satu hari urusan yang melebihi apa-apa had dagangan bagi satu hari urusan atau lain-lain tempoh yang dinyatakan oleh Menteri; atau

(b) secara langsung atau secara taklangsung memegang atau mengawal suatu kedudukan jangkanaik bersih atau jangkaturun bersih dalam komoditi tertentu itu untuk serahan hadapan di dalam, atau tertakluk kepada kaedah-kaedah, pasar komoditi yang berkaitan itu melebihi apa-apa had kedudukan yang ditetapkan oleh Menteri untuk atau berkenaan dengan komoditi tertentu itu.

55. Tiada seorangpun boleh menjalankan transaksi di dalam atau menerusi sesuatu pasar komoditi, atau mengemukakan dirinya sebagai bersedia untuk menjalankan transaksi di dalam atau menerusi sesuatu pasar komoditi, apa-apa urusan niaga yang memberi kepada mana-mana orang suatu opsen untuk membeli atau menjual sesuatu komoditi, kecuali sebagaimana diperuntukkan dalam kaedah-kaedah pasar komoditi itu.

Berniaga opsen dilarang.

56. (1) Tiada seorangpun boleh dengan bersengaja mewujudkan atau menyebabkan supaya diwujudkan, atau melakukan apa-apa jua perkara dengan tujuan hendak mewujudkan suatu rupa yang palsu atau mengelirukan yang orang itu adalah berdagang dengan giat dalam sesuatu komoditi di dalam sesuatu pasar komoditi.

Perdagangan atau pem-brokeran liar dsb., secara palsu.

(2) Tiada seorangpun peniaga boleh dengan diketahuinya melaksanakan, atau mengemukakan dirinya sebagai telah melaksanakan, sesuatu pesanan untuk membeli atau menjual suatu komoditi dalam pasaran hadapan, tanpa menyempurnakan suatu pembelian atau penjualan *bona fide* akan komoditi itu untuk tarikh serahan tertentu di dalam pasar itu.

(3) Tiada seorangpun boleh mengedar, menyebarkan, atau membenarkan, atau bersangkut paut dalam, mengedar atau menyebarkan, apa-apa pernyataan atau maklumat yang bermaksud bahawa harga mana-mana kontrak serahan hadapan itu akan atau mungkin naik atau turun oleh sebab usaha-usaha pasaran seseorang atau beberapa orang yang, pada pengetahuannya, dijalankan berlawanan dengan seksyen-kecil (1).

57. Tiada seorangpun boleh, secara langsung atau secara taklangsung, berhubung dengan sesuatu transaksi dengan mana-mana orang lain yang melibatkan pembelian atau penjualan sesuatu kontrak serahan hadapan—

- (a) mengguna apa-apa devais, skim atau tipu helah untuk menipu orang lain itu; atau
- (b) mengambil bahagian dalam apa-apa tindakan, amalan atau perjalanan urusan yang diusahakan sebagai suatu cara menipu atau memperdaya atau mungkin diusahakan sebagai suatu cara menipu atau memperdaya orang lain itu.

58. Tiada seorangpun boleh, secara langsung atau secara taklangsung, bagi maksud-maksud mendorong pembelian atau penjualan sesuatu kontrak serahan hadapan, membuat—

- (a) apa-apa pernyataan yang mana, pada masa dan memandangkan kepada hal keadaan dalam mana ia telah dibuat, adalah palsu atau mengelirukan berkenaan dengan sesuatu kenyataan matan dan yang ia tahu atau ada alasan-alasan yang menasabah bagi mempercayai sebagai palsu atau mengelirukan; atau
- (b) apa-apa pernyataan yang mana, oleh sebab ketinggalan sesuatu kenyataan matan, adalah dikira palsu atau mengelirukan dan yang ia tahu atau ada alasan-alasan yang menasabah bagi mempercayai sebagai dikira palsu atau mengelirukan oleh sebab tertinggalnya kenyataan itu.

59. (1) Mana-mana orang yang melanggar seksyen 54 atau 55 adalah melakukan suatu kesalahan dan apabila disabitkan boleh dikenakan denda tidak lebih daripada sepuluh ribu ringgit atau penjara selama tempoh tidak lebih daripada enam bulan atau kedua-duanya.

Mengguna-
kan alat-
alat dsb.
secara
tipuan atau
mengeliru-
kan.

Pernyataan
yang palsu
atau
mengeliru-
kan.

Kesalahan-
kesalahan.

(2) Mana-mana orang yang melanggar seksyen 56, 57 atau 58 adalah melakukan suatu kesalahan dan apabila disabitkan boleh dikenakan denda tidak lebih daripada lima puluh ribu ringgit dan penjara selama tempoh tidak lebih daripada lima tahun.

BAHAGIAN VIII

TRIBUNAL DAGANGAN KOMODITI

60. (1) Menteri hendaklah melantik suatu Tribunal Dagangan Komoditi bagi maksud menyiasat ke atas apa-apa pengataan salah-laku di bawah Bahagian ini.

Perlantikan
Tribunal
Dagangan
Komoditi.

(2) Tribunal itu hendaklah terdiri daripada seorang Pengerusi dan dua orang ahli lain yang hendaklah dilantik mengikut apa-apa had dan syarat bagaimana yang ditetapkan oleh Menteri.

(3) Pengerusi hendaklah seorang yang mempunyai pengalaman kehakiman atau perundangan.

(4) Semua soal di dalam sesuatu mesyuarat Tribunal hendaklah diputuskan dengan sebulat suara atau dengan kelebihan undi yang sah yang direkodkan ke atasnya.

61. (1) Tribunal boleh menyiasat sesuatu pengataan yang dibuat oleh seseorang bahawa—

Tribunal
hendaklah
menyiasat
pengataan
salah-laku.

(a) syarikat bursa itu;

(b) Lembaga Pengurus itu; atau

(c) Tempat Penjelasan itu,

telah bersalah atas apa-apa jua salah-laku.

(2) Selepas menyiasat sesuatu pengataan salah-laku di bawah seksyen-kecil (1), jika Tribunal berpendapat bahawa pengataan itu adalah terbukti ia boleh, tertakluk kepada seksyen-kecil (4), melakukan satu atau lebih daripada perkara yang berikut—

(a) melaporkan keputusannya kepada Menteri dan memperakukan supaya Menteri menjalankan kuasa yang diberi kepadanya oleh seksyen 15;

(b) mengenakan ke atas syarikat bursa atau Tempat Penjelasan itu suatu denda tidak lebih daripada sepuluh ribu ringgit;

(c) mencela Lembaga Pengurus itu.

(3) Tribunal hendaklah—

(a) di pendengaran sesuatu siasatan ke atas sesuatu pengataan salah-laku di bawah seksyen-kecil (1); dan

(b) sebelum melakukan mana-mana daripada perkara-perkara yang dinyatakan dalam seksyen-kecil (2),

memberi badan yang terhadapnya pengataan salah-laku itu dibuat atau apa-apa tindakan yang hendak diambil suatu peluang untuk didengar dan badan itu boleh diwakili oleh peguam.

(4) Jika syarikat bursa, Lembaga Pengurus atau Tempat Penjelasan itu telah didakwa dalam mahkamah mengenai sesuatu kesalahan yang berbangkit dari apa-apa salah-laku, Tribunal itu tidak boleh mengenakan denda di bawah perenggan (b) seksyen-kecil (2) mengenai salah-laku itu.

(5) Bagi maksud seksyen ini, “salah-laku” ertinya—

(a) apa-apa kemungkiran untuk mematuhi kehendak-kehendak Akta ini atau apa-apa arahan yang diberi di bawahnya;

(b) apa-apa pelanggaran bersengaja terhadap perlembagaan syarikat bursa atau Tempat Penjelasan;

(c) apa-apa pelanggaran bersengaja terhadap kaedah-kaedah syarikat bursa atau pasar komoditi atau kaedah-kaedah Tempat Penjelasan;

(d) apa-apa kemungkiran di pihak syarikat bursa atau Lembaga Pengurus untuk melaksanakan supaya kaedah-kaedah syarikat bursa itu dipatuhi oleh ahli-ahli;

(e) apa-apa perbuatan atau ketinggalan berhubung dengan pengendalian bursa komoditi atau mana-mana pasar komoditi yang mungkin mendatangkan mudarat kepada kepentingan awam.

Kos. 62. Selepas sesuatu siasatan didengar di bawah seksyen 61 Tribunal boleh membuat apa-apa perintah sebagaimana yang difikirkannya patut tentang pembayaran kos.

Rayuan atas keputusan atau perintah Tribunal.

63. Sesiapa jua yang terkilan dengan keputusan atau perintah Tribunal boleh merayu dalam tempoh tiga puluh hari dari keputusan atau perintah itu kepada Mahkamah Tinggi dan keputusannya adalah muktamad.

64. Apa-apa jumlah wang yang diperintahkan oleh Tribunal supaya dibayar sebagai denda di bawah perenggan (b) seksyen-kecil (2) seksyen 61 atau sebagai kos di bawah seksyen 62 hendaklah disifatkan sebagai hutang yang kena dibayar oleh badan yang diperintah membayarnya kepada Pesuruhjaya atau kepada orang yang kepadanya diperintahkan supaya dibayar, mengikut mana yang berkenaan, dan boleh didapatkan balik dengan sewajarnya dalam mahkamah.

Menuntut
penalti dan
kos.

65. (1) Tribunal boleh, dengan notis secara bertulis yang ditandatangani oleh Pengerusi Tribunal dan disampaikan kepada mana-mana orang yang notis itu dialamatkan, menghendaki orang itu supaya hadir dan memberi keterangan di hadapannya di sesuatu siasatan yang didengar di bawah seksyen 61, dan supaya mengemukakan semua buku, akaun, rekod dan dokumen dalam simpanan orang itu atau di bawah kawalannya berhubung dengan hal-perkara siasatan itu.

Keterangan
di siasatan
yang
didengar,
dsb.

(2) Di sesuatu siasatan yang didengar di bawah seksyen 61 Tribunal boleh—

(a) menerima apa-apa keterangan yang difikirkannya ada kaitannya dengan siasatan atau rayuan itu, sama ada atau tidak keterangan itu boleh diterima dalam mahkamah; dan

(b) menghendaki keterangan diberi atas sumpah (sama ada secara lisan atau secara bertulis) dan buku, akaun, rekod atau dokumen dikemukakan.

(3) Mana-mana orang yang, tanpa kuasa yang sah atau sebab yang menasabah, menolak atau tidak—

(a) hadir dan memberi keterangan apabila dikehendaki berbuat demikian oleh Tribunal;

(b) menjawab dengan benar dan penuh soalan-soalan yang dikemukakan kepadanya oleh seorang ahli Tribunal; atau

(c) mengemukakan apa-apa buku, akaun, rekod atau dokumen yang ia dikehendaki mengemukakannya,

adalah melakukan suatu kesalahan dan apabila disabitkan boleh dikenakan denda tidak lebih daripada lima ribu ringgit.

Keistime-
waan dan
imuniti.

66. Tribunal dan mana-mana saksi atau peguam yang hadir di hadapan Tribunal hendaklah mempunyai keistimewaan dan imuniti yang sama seperti yang diberikan kepada suatu mahkamah dan orang-orang yang hadir di hadapannya dalam pembicaraan undang-undang.

Saksi
berhak
menuntut
kos atau
perbelan-
jaan.

67. (1) Tiap-tiap orang saksi yang memberi keterangan atau hadir untuk memberi keterangan di sesuatu siasatan yang didengar di bawah seksyen 61 adalah berhak, mengikut budibicara Tribunal, mendapat sekian banyak kerana perbelanjaannya dan masa yang dihabiskan sebagaimana ditentukan oleh Tribunal.

(2) Tertakluk kepada apa-apa perintah yang dibuat oleh Tribunal tentang pembayaran kos atau perbelanjaan, segala perbelanjaan saksi di bawah seksyen-kecil (1) hendaklah dibayar daripada wang yang diperuntukkan oleh Kumpulanwang Disatukan.

Kaedah-
kaedah
acara.

68. Menteri boleh membuat kaedah-kaedah mengenai pendengaran dan penentuan oleh Tribunal akan siasatan-siasatan di bawah seksyen 61.

Keputusan-
keputusan
Tribunal.

69. (1) Tiap-tiap keputusan Tribunal hendaklah secara bertulis yang ditandatangani oleh Pengerusi Tribunal dan hendaklah mengandungi suatu pernyataan mengenai sebab-sebab membuat keputusan itu.

(2) Tiap-tiap dokumen yang berupa mengandungi suatu keputusan Tribunal dan ditandatangani oleh Pengerusi Tribunal hendaklah, sehingga dibuktikan sebaliknya, disifatkan sebagai suatu keputusan Tribunal yang dibuat dengan sepenuhnya.

BAHAGIAN IX

KUMPULANWANG PAMPASAN

Tafsiran.

70. (1) Dalam Bahagian ini, melainkan jika kandungan ayatnya menghendaki makna yang lain, "Jawatankuasa" ertinya Jawatankuasa Kumpulanwang Pampasan yang ditubuhkan di bawah seksyen 72.

(2) Sesuatu sebutan dalam Bahagian ini mengenai pihak menuntut atau orang yang membuat suatu tuntutan termasuklah, sekiranya ia mati, tak berkemampuan atau lain-lain hilangupaya, sesuatu sebutan mengenai wakil dirinya atau mana-mana orang lain yang mempunyai kuasa untuk mentadbirkan harta pesakanya.

71. Syarikat bursa hendaklah menubuh dan menyenggara suatu kumpulanwang pampasan, dikenali sebagai Kumpulanwang Pampasan, bagi maksud-maksud yang diterangkan dalam Bahagian ini.

Penubuhan
Kumpulan-
wang
Pampasan.

72. (1) Maka hendaklah ada suatu Jawatankuasa dikenali sebagai Jawatankuasa Kumpulanwang Pampasan, yang hendaklah bertanggungjawab atas pentadbiran Kumpulanwang Pampasan.

Jawatan-
kuasa
Kumpulan-
wang
Pampasan.

(2) Jawatankuasa itu hendaklah terdiri daripada lima orang ahli yang hendaklah dilantik oleh Lembaga Pengurus bagi syarikat bursa itu.

(3) Lembaga Pengurus hendaklah menamakan seorang dari ahli-ahli Jawatankuasa itu yang juga seorang ahli Lembaga Pengurus, menjadi Pengerusi Jawatankuasa itu.

(4) Jawatankuasa itu hendaklah menjalankan bagi pihak Lembaga Pengurus apa-apa kuasa, tugas dan fungsi Lembaga Pengurus di bawah Bahagian ini sebagaimana yang diwakilkan kepada Jawatankuasa itu oleh Lembaga Pengurus.

(5) Tertakluk kepada apa-apa arahan Lembaga Pengurus Jawatankuasa itu boleh mengaturnya mengikut apa-apa cara yang difikirkannya patut.

73. (1) Kumpulanwang Pampasan hendaklah mengan-
dungi—

Wang yang
menjadi
Kumpulan-
wang
Pampasan.

(a) semua amaun yang dibayar-masuk ke dalam atau didepositkan dengan syarikat bursa mengikut peruntukan-peruntukan Bahagian ini;

(b) semua amaun yang diliputi oleh atau bagi pihak syarikat bursa dengan menjalankan apa-apa hak tindakan yang diberi oleh Bahagian ini;

(c) semua amaun yang dipinjam di bawah seksyen-kecil (2);

(d) semua amaun lain yang dibayar-masuk dengan sah ke dalam Kumpulanwang Pampasan.

(2) Syarikat bursa boleh meminjam bagi maksud-maksud Kumpulanwang Pampasan daripada mana-mana jua pemberi pinjaman dan boleh menggadaikan apa-apa jua pelaburan yang diperolehi di bawah seksyen 77 sebagai sekuriti untuk sesuatu pinjaman itu tetapi agregat jumlahwang yang terhutang pada mana-mana satu masa mengenai pinjaman itu tidak boleh lebih daripada lima ratus ribu ringgit.

Wang hendaklah disimpan dalam akaun bank.

74. Syarikat bursa hendaklah membuka di satu atau lebih bank berlesen satu atau beberapa akaun bank berasingan dan hendaklah, sementara menanti akaun-akaun itu digunakan mengikut Bahagian ini, dibayar-masuk ke dalam atau dipindahkan kepada akaun atau akaun-akaun bank itu semua amaun yang menjadi sebahagian daripada Kumpulanwang Pampasan itu.

Akaun Kumpulanwang Pampasan.

75. (1) Syarikat bursa hendaklah menyimpan akaun-akaun yang patut mengenai Kumpulanwang Pampasan bagi tiap-tiap satu tahun kewangan dan menyediakan suatu akaun hasil dan perbelanjaan dan kunci kira-kira yang disediakan hingga hari terakhir bagi tahun kewangan itu.

(2) Syarikat bursa hendaklah melantik seorang juruaudit untuk mengaudit Kumpulanwang Pampasan.

(3) Juruaudit yang dilantik sedemikian itu hendaklah mengaudit akaun Kumpulanwang Pampasan itu pada tiap-tiap tahun dan hendaklah mengaudit dan menyediakan suatu laporan juruaudit mengenai tiap-tiap satu akaun hasil dan perbelanjaan dan kunci kira-kira yang disediakan di bawah seksyen-kecil (1) dan hendaklah mengemukakan laporan itu kepada syarikat bursa.

(4) Syarikat bursa hendaklah, tidak lewat daripada enam bulan selepas berakhirnya tiap-tiap satu tahun kewangan, mengarahkan supaya suatu salinan akaun hasil dan perbelanjaan serta kunci kira-kira yang telah diaudit itu dihantar kepada Menteri bersama-sama dengan laporan juruaudit itu.

Ahli-ahli syarikat bursa hendaklah membuat deposit mengenai ahli-ahlinya.

76. (1) Tiap-tiap ahli syarikat bursa hendaklah mendeposit dan sentiasa mendeposit dengan syarikat bursa itu bagi maksud-maksud Kumpulanwang Pampasan—

(a) suatu amaun sebanyak lima belas ribu ringgit dengan wangtunai; dan

(b) suatu gerenti bank yang amaunnya sebanyak lima belas ribu ringgit atau dalam apa-apa bentuk lain yang dibenarkan oleh syarikat bursa.

(2) Apa-apa amaun yang kena dibayar oleh ahli-ahli syarikat bursa di bawah seksyen ini boleh dituntut oleh syarikat bursa sebagai hutang dalam sesuatu mahkamah.

77. Syarikat bursa boleh melaburkan apa-apa wang yang menjadi sebahagian daripada Kumpulanwang Pampasan dan yang tidak dikehendaki dengan segera bagi apa-apa maksud lain yang diperuntukkan oleh Bahagian ini—

Pelaburan wang ke dalam Kumpulanwang Pampasan.

(a) sebagai simpanan tetap dengan suatu bank berlesen; atau

(b) dalam sekuriti-sekuriti di mana pemegang-pemegang amanah dibenarkan oleh undang-undang melaburkan kumpulanwang amanah.

78. Jika seseorang ahli telah membuat deposit di bawah seksyen 76 dan berhenti daripada menjadi ahli, syarikat bursa hendaklah, melainkan jika deposit itu atau mana-mana bahagian daripadanya adalah dikehendaki untuk menjelaskan apa-apa tuntutan atau tanggungan yang berbangkit sebelum tarikh ahli itu berhenti daripada menjadi ahli, dalam tempoh enam bulan selepas tarikh itu memulangkan semula kepadanya deposit yang dibayar dengan wangtunai atau apa-apa bahagian daripadanya yang tidak dikehendaki itu dan pulangkan kepadanya gerenti bank atau apa-apa bentuk lain yang dibenarkan oleh syarikat bursa.

Pembayaran balik deposit dalam hal-hal tertentu.

79. (1) Tertakluk kepada seksyen-seksyen-kecil (2) dan (3), jika pada bila-bila masa terpaksa pula digunakan sesuatu deposit yang telah dibayar dengan wangtunai di bawah perenggan (a) seksyen-kecil (1) seksyen 76 itu untuk menjelaskan sesuatu tuntutan terhadap Kumpulanwang Pampasan berhubung dengan seseorang ahli, ahli itu hendaklah, apabila dikehendaki berbuat demikian oleh syarikat bursa mengimbuhi Kumpulanwang Pampasan itu dengan mendepositkan dengan syarikat bursa itu suatu amaun yang sama banyaknya dengan amaun yang dibayar berhubung dengan penjelasan tuntutan itu, termasuk apa-apa perbelanjaan di sisi undang-undang dan lain-lain perbelanjaan yang dilakukan berhubung dengan tuntutan itu.

Mengimbuhi Kumpulanwang Pampasan dalam hal-hal tertentu.

(2) Tanggungan maksimum bagi tiap-tiap orang ahli terhadap Kumpulanwang Pampasan itu tidak boleh walau bagaimanapun melebihi bayaran wangtunai sebanyak tiga puluh ribu ringgit.

(3) Syarikat bursa tidak menghendaki ahli-ahli itu membuat deposit di bawah seksyen-kecil (1) melainkan jika syarikat bursa itu telah terlebih dahulu habis menggunakan segala hak tindakan yang berkaitan dan lain-lain remidi di sisi undang-undang yang diberi oleh seksyen 89 terhadap ahli itu yang berhubung dengannya tuntutan itu berbangkit.

(4) Apa-apa amaun yang kena dibayar oleh ahli di bawah seksyen ini boleh dituntut oleh syarikat bursa sebagai hutang dalam sesuatu mahkamah.

Pembayaran
daripada
Kumpulan-
wang
Pampasan.

80. Tertakluk kepada Bahagian ini, maka hendaklah dibayar daripada Kumpulanwang Pampasan sebagaimana dikehendaki dan mengikut susunan yang berikut—

- (a) semua perbelanjaan di sisi undang-undang dan lain-lain perbelanjaan yang dilakukan semasa menyiasat atau membela tuntutan-tuntutan yang dibuat di bawah Bahagian ini, atau yang dilakukan berhubung dengan Kumpulanwang Pampasan itu atau semasa syarikat bursa itu menjalankan hak-hak, kuasa-kuasa dan kewibawaan yang diletakhak kepadanya oleh Bahagian ini berhubung dengan Kumpulanwang Pampasan;
- (b) perbelanjaan yang dilakukan pada mentadbirkan Kumpulanwang Pampasan;
- (c) amaun semua tuntutan, termasuk kos, yang dibenarkan oleh syarikat bursa atau dibuktikan terhadap syarikat bursa di bawah Bahagian ini; dan
- (d) semua amaun lain yang kena dibayar daripada Kumpulanwang Pampasan mengikut peruntukan-peruntukan Bahagian ini.

Tuntutan-
tuntutan
terhadap
Kumpulan-
wang
Pampasan.

81. (1) Jika seseorang menanggung kerugian wang oleh kerana kemungkiran yang dilakukan semasa menjalankan atau berhubung dengan urusan berdagang serahan hadapan komoditi kepunyaan seseorang ahli oleh ahli itu atau oleh seseorang pengarah, kongsi atau pekerja, mengikut mana yang berkenaan, bagi ahli itu mengenai apa-apa wang, kontrak serahan hadapan atau lain-lain harta—

- (a) yang telah diamanahkan kepada atau diterima oleh ahli itu atau seseorang pengarah, kongsi atau pekerja bagi ahli itu untuk atau bagi pihak orang itu; dan

(b) yang orang itu berhak atau ada mempunyai kepentingan benefisyal sama ada yang sedia ada atau luarjangka,

ia adalah berhak, tertakluk kepada Bahagian ini, menuntut pampasan daripada Kumpulanwang Pampasan kerana kerugian wang itu.

(2) Seksyen-kecil (1) tidak memberi hak kepada mana-mana ahli untuk membuat suatu tuntutan terhadap Kumpulanwang Pampasan itu.

(3) Kecuali sebagaimana diperuntukkan selainnya dalam Bahagian ini, jumlah amaun pampasan yang boleh dibayar kepada mana-mana orang di bawah seksyen-kecil (1) tidak boleh walau bagaimanapun melebihi lima ratus ribu ringgit bagi tiap-tiap seorang ahli, tetapi bagi maksud-maksud seksyen-kecil ini apa-apa amaun yang dibayar daripada Kumpulanwang Pampasan itu hendaklah, setakat mana Kumpulanwang Pampasan itu kemudiannya dibayarganti mengenai apa-apa bayaran itu, iaitu bukannya suatu deposit yang dibuat di bawah seksyen 76, jangan diambilkira.

(4) Tertakluk kepada Bahagian ini, amaun pampasan yang seseorang berhak menuntut daripada Kumpulanwang Pampasan ialah amaun kerugian wang yang sebenar ditanggung olehnya, termasuk kos yang berpatutan bagi, dan perbelanjaan yang bersampingan dengan, membuat dan membuktikan tuntutannya, dengan ditolak apa-apa amaun nilainya wang atau lain-lain faedah yang diterima atau akan diterima olehnya daripada mana-mana punca yang lain daripada Kumpulanwang Pampasan itu bagi mengurangkan kerugian itu.

(5) Sebagai tambahan kepada apa-apa pampasan yang kena dibayar di bawah Bahagian ini, bunga hendaklah kena dibayar daripada Kumpulanwang Pampasan atas amaun pampasan itu, dengan ditolak apa-apa amaun yang berkaitan dengan kos dan perbelanjaan, mengikut apa-apa kadar yang ditentukan oleh syarikat bursa, yang hendaklah dikira dari hari kemungkiran itu telah dilakukan dan seterusnya sehingga hari tuntutan itu dijelaskan.

Hak-hak
bagi
pengarah
dsb., yang
tak
bersalah
berhubung
dengan
Kumpulan-
wang
Pampasan.

82. (1) Walau apa pun peruntukan yang berlawanan dalam Bahagian ini, jika semua orang yang mengemukakan tuntutan untuk pampasan di bawah Bahagian ini telah dipampas dengan sepenuhnya mengikut peruntukan-peruntukan Bahagian ini kerana kerugian wang yang ditanggung oleh mereka akibat kemungkiran oleh seorang pengarah, kongsi atau pekerja bagi seorang ahli, maka ahli itu atau mana-mana lain pengarah, kongsi atau pekerja bagi ahli itu, yang telah membayar pampasan itu kepada mana-mana pihak menuntut hendaklah disubrogasi setakat pembayaran itu mengenai semua hak dan remidi pihak menuntut itu terhadap Kumpulanwang Pampasan jika syarikat bursa itu fikirkan, memandang kepada segala hal keadaan, bahawa ahli itu atau mana-mana lain pengarah, kongsi atau pekerja ahli itu—

(a) dengan apa cara jua pun tidak menjadi suatu pihak terhadap kemungkiran yang berkenaan itu; dan

(b) telah bertindak dengan jujur dan menasabah dalam perkara itu.

(2) Syarikat bursa hendaklah memberitahu secara bertulis ahli atau pengarah, kongsi atau pekerja bagi ahli yang tersebut dalam seksyen-kecil (1) akan keputusan yang dibuat olehnya di bawah seksyen-kecil itu.

(3) Jika seseorang ahli atau mana-mana pengarah, kongsi atau pekerja bagi seorang ahli terkilan dengan keputusan syarikat bursa di bawah seksyen-kecil (1), ia boleh, dalam tempoh dua puluh lapan hari selepas menerima notis mengenai keputusan itu, merayu kepada Menteri terhadap keputusan itu.

(4) Perayu itu hendaklah pada hari ia menyerahkan notis rayuan kepada Menteri juga menyerahkan satu salinan notis itu kepada syarikat bursa.

(5) Menteri hendaklah menyiasat dan membuat keputusan mengenai rayuan itu dan, jika Menteri fikirkan bahawa setelah memandang kepada segala hal keadaan, perayu itu—

(a) dengan apa cara jua pun tidak menjadi suatu pihak terhadap kemungkiran yang berkenaan itu; dan

(b) telah bertindak dengan jujur dan menasabah dalam perkara itu,

ia boleh mengarahkan bahawa perayu itu hendaklah disubrogasi setakat apa-apa pembayaran yang dibuat olehnya mengenai semua hak dan remidi terhadap Kumpulanwang Pampasan bagi orang yang kepadanya ia telah membayar pampasan itu.

83. (1) Syarikat bursa boleh mengarah supaya disiarkan suatu notis menyatakan suatu tarikh, yang tidak lebih awal daripada tiga bulan selepas penyiaran notis itu, pada atau sebelumnya tuntutan untuk pampasan daripada Kumpulanwang Pampasan boleh dibuat berhubung dengan orang yang dinyatakan dalam notis itu.

Notis
memanggil
tuntutan
terhadap
Kumpulan-
wang
Pampasan.

(2) Jika seseorang hendak menuntut pampasan di bawah Bahagian ini, ia hendaklah menyerahkan tuntutannya yang dibuat secara bertulis kepada syarikat bursa—

(a) sekiranya suatu notis di bawah seksyen-kecil (1) telah disiarkan, pada atau sebelum tarikh yang dinyatakan dalam notis itu; atau

(b) sekiranya tiada sesuatu notis seperti itu telah disiarkan, dalam tempoh tiga bulan setelah pihak menuntut itu mendapat tahu mengenai kemungkinan itu yang menyebabkan tuntutan itu dibuat.

(3) Sesuatu tuntutan yang tidak diserahkan dalam masa yang dihadkan oleh seksyen-kecil (2) itu hendaklah digalang melainkan jika syarikat bursa menentukan selainnya.

(4) Sesuatu tindakan untuk gantirugi tidak boleh diambil terhadap syarikat bursa atau terhadap seseorang ahli Lembaga Pengurus oleh sebab sesuatu notis yang disiarkan bagi maksud-maksud seksyen ini dengan suci hati dan tanpa niat jahat.

84. (1) Jika syarikat bursa berpuas hati bahawa sesuatu tuntutan untuk pampasan di bawah Bahagian ini adalah suatu tuntutan yang patut, syarikat bursa itu hendaklah, tertakluk kepada Bahagian ini, membuat suatu penentuan membenarkan tuntutan itu.

Kuasa
syarikat
bursa
mengenai
tuntutan.

(2) Jika syarikat bursa tidak berpuas hati tentang kepatutan sesuatu tuntutan untuk pampasan di bawah Bahagian ini, syarikat bursa itu hendaklah membuat suatu penentuan menolak tuntutan itu atau, jika syarikat bursa itu berpuas hati tentang kepatutan sebahagiannya daripada tuntutan itu, syarikat bursa itu hendaklah membuat suatu penentuan membenarkan tuntutan terhadap bahagian itu sahaja.

(3) Jika syarikat bursa membuat suatu penentuan di bawah seksyen-kecil (1) atau (2), syarikat bursa itu hendaklah dengan serta merta menyampaikan suatu notis secara bertulis tentang penentuannya kepada pihak menuntut atau kepada peguamnya dan menyerahkan satu salinan notis itu kepada Menteri.

(4) Jika syarikat bursa menolak, atau membenarkan sebahagian sahaja dari, sesuatu tuntutan di bawah seksyen-kecil (2), penentuan syarikat bursa itu hendaklah menyatakan sebab-sebabnya menolak atau membenarkan sebahagiannya sahaja tuntutan itu, mengikut mana yang berkenaan.

(5) Penerimaan salinan notis di bawah seksyen-kecil (2) yang memberitahu tentang membenarkan atau membenarkan sebahagian sahaja dari sesuatu tuntutan itu adalah kuasa yang mencukupi untuk syarikat bursa itu membayar kepada pihak menuntut akan amaun yang dibenarkan di bawah seksyen ini.

85. (1) Syarikat bursa boleh menghendaki seseorang supaya mengemukakan apa-apa kontrak serahan hadapan, dokumen atau pernyataan keterangan yang perlu—

(a) untuk menyokong sesuatu tuntutan untuk pampasan di bawah Bahagian ini;

(b) bagi maksud menjalankan hak-haknya terhadap seseorang ahli atau terhadap mana-mana orang lain; atau

(c) bagi maksud membolehkan pembicaraan jenayah dibawa terhadap seseorang berkenaan dengan sesuatu kemungkiran yang menjadi suatu kesalahan jenayah atau yang melibatkan berlakunya sesuatu kesalahan jenayah itu.

Syarikat
bursa boleh
meng-
hendaki
dokumen,
dsb.
dikemuka-
kan.

(2) Jika mana-mana pihak menuntut yang dikehendaki supaya mengemukakan sesuatu kontrak serahan hadapan, dokumen atau pernyataan keterangan di bawah seksyen-kecil (1) tidak mengemukakannya, maka syarikat bursa itu boleh, jika berpuas hati bahawa kontrak serahan hadapan, dokumen atau pernyataan keterangan ada dalam milik, pihak menuntut itu atau diadakan kepadanya, enggan membenarkan tuntutan pihak menuntut itu sehingga suatu masa apabila ia mengemukakannya.

86. (1) Tertakluk kepada seksyen-kecil (2), seseorang yang tuntutannya untuk pampasan di bawah Bahagian ini telah ditolak atau sebahagiannya sahaja dibenarkan di bawah seksyen 84 boleh memulakan pembicaraan dalam sesuatu mahkamah terhadap syarikat bursa itu untuk membuktikan tuntutannya.

Pembicaraan mahkamah untuk membuktikan tuntutan terhadap Kumpulan-wang Pampasan.

(2) Kecuali dengan kebenaran mahkamah, tiada apa-apa pembicaraan terhadap syarikat bursa di bawah seksyen-kecil (1) boleh dimulakan selepas tamat tiga bulan selepas disampaikan notis di bawah seksyen-kecil (3) seksyen 84.

(3) Pembicaraan yang dibawa terhadap syarikat bursa untuk membuktikan sesuatu tuntutan untuk pampasan di bawah Bahagian ini hendaklah dengan jalan tindakan yang sama seperti mendapatkan hutang yang kena dibayar oleh syarikat bursa itu.

87. Dalam sesuatu pembicaraan yang dibawa di bawah seksyen 86—

Peruntukan tambahan berhubung dengan pembicaraan mahkamah.

- (a) semua pembelaan yang boleh diadakan bagi orang atau orang-orang yang berhubung dengannya tuntutan itu berbangkit hendaklah diadakan bagi syarikat bursa itu;
- (b) semua soalan tentang kos adalah menurut budibicara mahkamah; dan
- (c) keterangan yang boleh diterima terhadap ahli atau terhadap mana-mana orang lain yang dikatakan telah melakukan suatu kemungkiran boleh diterima untuk membuktikan berlakunya kemungkiran itu, walaupun ahli atau orang lain itu bukan pihak kena-tuntut dalam pembicaraan itu atau suatu pihak dalam pembicaraan itu.

Perintah mahkamah membuktikan tuntutan.

88. Jika, dalam sesuatu pembicaraan yang dibawa di bawah seksyen 86, mahkamah berpuas hati bahawa kemungkiran yang menjadi asas tuntutan itu telah dilakukan sebenarnya dan bahawa kalau tidak kerana ini pihak menuntut itu mempunyai suatu tuntutan yang sah, mahkamah hendaklah dengan perintah—

- (a) membenarkan amaun tuntutan itu atau sesuatu bahagian daripada tuntutan itu sebagaimana yang difikirkannya patut;
- (b) menyatakan fakta dan tarikh kemungkiran itu dan amaun yang dibenarkan di bawah perenggan (a); dan
- (c) mengarahkan syarikat bursa itu supaya membayar kepada pihak menuntut amaun yang dinyatakan di bawah perenggan (b).

Mensubrogasi syarikat bursa mengenai hak-hak, dsb. pihak menuntut apabila pembayaran dibuat daripada Kumpulanwang Pampasan.

89. Apabila syarikat bursa membuat apa-apa bayaran daripada Kumpulanwang Pampasan mengenai sesuatu tuntutan untuk pampasan di bawah Bahagian ini—

- (a) syarikat bursa itu hendaklah disubrogasi setakat pembayaran itu mengenai semua hak dan remidi pihak menuntut berhubung dengan kerugian wang yang ditanggung oleh sebab kemungkiran yang menjadi asas tuntutan itu; dan
- (b) pihak menuntut tidak mempunyai apa-apa hak di bawah sesuatu pembicaraan kebangkrapan atau pembicaraan di sisi undang-undang atau selainnya berhubung dengan kerugian wang itu untuk menerima apa-apa wang daripada aset ahli yang berkenaan itu, atau jika kerugian wang itu telah disebabkan oleh kemungkiran di pihak seorang pengarah, kongsi atau pekerja, sehingga syarikat bursa itu telah dibayarganti amaun sepenuhnya pembayaran yang dibuat olehnya daripada Kumpulanwang Pampasan.

Pembayaran tuntutan hanya dari Kumpulanwang Pampasan.

90. Tiada apa-apa wang atau lain-lain harta kepunyaan syarikat bursa itu, lain daripada Kumpulanwang Pampasan, boleh diadakan untuk membayar sesuatu tuntutan untuk pampasan di bawah Bahagian ini, sama ada tuntutan itu dibenarkan oleh syarikat bursa atau dijadikan perkara sesuatu perintah mahkamah atau sebaliknya.

91. (1) Jika amaun dalam kredit Kumpulanwang Pampasan tidak cukup untuk membolehkan dibayar kesemua amaun tuntutan-tuntutan terhadapnya iaitu tuntutan-tuntutan yang telah dibenarkan, atau yang mengenainya perintah-perintah mahkamah telah dibuat, di bawah Bahagian ini maka amaun dalam kredit itu hendaklah, tertakluk kepada seksyen-kecil (2), dibahagi antara pihak-pihak menuntut itu mengikut apa-apa cara yang difikirkan saksama oleh syarikat bursa atau mahkamah, mengikut mana yang berkenaan; dan mana-mana tuntutan itu hendaklah, setakat yang masih belum dibayar, dipertanggungjawabkan kepada wang-wang yang akan diterima seterusnya oleh Kumpulanwang Pampasan itu dan dibayar daripada Kumpulanwang Pampasan apabila wang ada di dalam Kumpulanwang Pampasan.

Peruntukan jika Kumpulanwang Pampasan tidak cukup untuk membayar tuntutan.

(2) Jika agregat bagi semua tuntutan untuk pampasan yang telah dibenarkan, atau yang mengenainya perintah-perintah mahkamah telah dibuat, di bawah Bahagian ini mengenai kemungkiran yang menimbulkan tuntutan-tuntutan itu melebihi jumlah amaun yang boleh dibayar di bawah Bahagian ini mengenai mana-mana ahli yang bersangkutan paut dalam kemungkiran itu, maka jumlah amaun itu hendaklah dibahagi antara pihak-pihak menuntut itu mengikut apa-apa cara yang difikirkan saksama oleh syarikat bursa atau mahkamah, mengikut mana yang berkenaan; dan apabila jumlah amaun itu dibayar daripada Kumpulanwang Pampasan mengikut pembahagian itu—

(a) semua tuntutan itu dan apa-apa perintah mahkamah berkenaan dengannya; dan

(b) semua tuntutan lain untuk pampasan yang mungkin timbul atau dibuat kemudian daripada itu berkenaan dengan kemungkiran itu,

adalah selesai dengan mutlaknya.

92. Jika sekiranya syarikat bursa digulung di bawah Akta Syarikat 1965, syarikat bursa itu hendaklah, setelah menjelaskan kesemua tanggungan yang belum dijelaskan terhadap Kumpulanwang Pampasan, mengadakan kepada likwidator syarikat bursa itu kesemua atau mana-mana bahagian daripada amaun-amaun yang didepositkan dengan wangtunai oleh syarikat bursa itu di bawah Bahagian ini bersama-sama dengan apa-apa pendapatan yang terakru mengenainya dan yang amaun-amaunnya hendaklah menjadi sebahagian daripada aset syarikat bursa itu dan hendaklah diadakan kepada likwidator untuk dibahagikan mengikut Akta Syarikat 1965.

Kuasa untuk memulangkan deposit apabila syarikat bursa digulung.

BAHAGIAN X

PERUNTUKAN-PERUNTUKAN PELBAGAI

Bantuan
kewangan.

93. Menteri boleh, dengan persetujuan Menteri Kewangan, memberi apa-apa bantuan, kewangan atau sebaliknya kepada syarikat bursa itu mengikut apa-apa had dan syarat yang difikirkannya patut.

Melapor-
kan
perkara
tertentu
mengenai
ahli-ahli.

94. (1) Jika Lembaga Pengurus mendapat tahu tentang sesuatu perkara yang menjejaskan dengan mudaratnya atau mungkin menjejaskan dengan mudaratnya kemampuan seseorang ahli untuk memenuhi tanggungan-tanggungannya di sisi undang-undang sebagai seorang peniaga, Lembaga Pengurus hendaklah melaporkan perkara itu kepada Pesuruhjaya secara bertulis dengan seberapa segera yang praktik setelah ia mendapat tahu tentang perkara itu.

(2) Jika seseorang ahli digantung atau dipecat daripada menjadi ahli oleh syarikat bursa, Lembaga Pengurus hendaklah melaporkan perkara itu kepada Pesuruhjaya secara bertulis dalam tempoh tiga hari perdagangan selepas penggantungan atau pemecatan itu, mengikut mana yang berkenaan.

Peniaga-
peniaga
memberi-
tahu
tentang
tahun
kewangan
mereka.

95. Tiap-tiap peniaga, lain daripada seorang pengarah, kongsi atau pekerja sesuatu perbadanan atau firma yang ditauliahkan kepada perbadanan atau firma sebagai seorang peniaga, hendaklah memberitahu Pesuruhjaya secara bertulis tentang tempoh tahun kewangan atau apa-apa perubahan mengenainya.

Memberi
salinan
kaedah-
kaedah
kepada
Menteri.

96. Syarikat bursa hendaklah memberi kepada Menteri salinan semua kedah sesuatu pasar komoditi yang dibuat atau dikeluarkan dan semua perubahan yang dicadangkan kepada kaedah-kaedah itu.

Pengemu-
kaan
rekod-
rekod,
dsb., oleh
syarikat
bursa dsb.

97. (1) Syarikat bursa, Tempat Penjelasan dan peniaga hendaklah—

(a) mengemukakan apa-apa buku, akaun dan rekod yang disimpan olehnya berhubung dengan atau bagi maksud-maksud urusannya atau mengenai apa-apa perdagangan kontrak serahan hadapan komoditi; dan

(b) memberi apa-apa maklumat lain berhubung dengan urusan atau apa-apa perdagangan kontrak serahan hadapan komoditi,

sebagaimana yang dikehendaki oleh Menteri.

(2) Jika syarikat bursa, Tempat Penjelasan atau seseorang peniaga, tanpa sebab yang menasabah, tidak mematuhi apa-apa kehendak di bawah seksyen-kecil (1), maka syarikat bursa, Tempat Penjelasan atau peniaga itu, mengikut mana yang berkenaan, adalah melakukan suatu kesalahan dan apabila disabitkan boleh dikenakan denda tidak lebih daripada dua puluh lima ribu ringgit.

98. (1) Tiada seorangpun lain daripada syarikat bursa boleh—

Larangan terhadap penggunaan gelaran "bursa komoditi".

(a) memegang atau menggunakan gelaran "bursa komoditi"; atau

(b) memegang atau menggunakan, atau ada ditampal atau dipamerkan di sesuatu tempat, apa-apa gelaran yang menyerupai gelaran yang dinyatakan dalam perenggan (a) atau hampir-hampir menyerupai gelaran itu yang dikira untuk memperdaya.

(2) Seseorang yang bukan seorang peniaga tidak boleh—

(a) memegang atau menggunakan gelaran atau perihal "peniaga komoditi"; atau

(b) memegang atau menggunakan, atau ada ditampal atau dipamerkan di sesuatu tempat, apa-apa gelaran atau perihal yang menyerupai gelaran yang dinyatakan dalam perenggan (a) atau hampir-hampir menyerupai gelaran itu yang dikira untuk memperdaya.

(3) Mana-mana orang yang melanggar seksyen ini adalah melakukan suatu kesalahan dan apabila disabitkan boleh dikenakan denda tidak lebih daripada dua puluh lima ribu ringgit dan mengenai sesuatu kesalahan yang berterusan, denda tambahan sebanyak dua ribu lima ratus ringgit bagi tiap-tiap satu hari kesalahan itu berterusan.

99. (1) Tiada seorangpun penasihat dagangan komoditi boleh membuat, melanjutkan atau membaharui suatu kontrak nasihat dagangan komoditi dengan mana-mana kelayan atau dengan apa cara jua pun melaksanakan sesuatu kontrak seperti itu jika kontrak itu—

Kontrak nasihat dagangan komoditi.

(a) mengadakan peruntukan bagi saraan dibayar kepada penasihat dagangan komoditi oleh kelayan atas asas mendapat sebahagian dari laba modal akan wang itu atau mana-mana bahagian daripada wang kelayan itu;

(b) tidak memasukkan suatu peruntukan yang memberi maksud bahawa sesuatu serahak akan kontrak itu oleh penasihat dagangan komoditi boleh dibuat hanya dengan keizinan kelayan itu;

(c) tidak memasukkan suatu peruntukan yang memberi maksud bahawa penasihat dagangan komoditi itu—

(i) mengenai sesuatu perbadanan, akan memberitahu kelayan tentang apa-apa perubahan mengenai pengarah-pengarah perbadanan itu; atau

(ii) mengenai sesuatu firma, akan memberitahu kelayan tentang apa-apa perubahan mengenai kongsi-kongsi firma itu,

dalam masa yang menasabah selepas perubahan itu.

(2) Perenggan (a) seksyen-kecil (1) tidak melarang sesuatu kontrak nasihat dagangan komoditi yang mengadakan peruntukan bagi saraan berasaskan pada jumlah nilai wang kelayan yang dipuratakan meliputi sesuatu tempoh tertentu, atau pada tarikh-tarikh tertentu, atau diambil pada suatu tarikh tertentu.

(3) Bagi maksud-maksud seksyen ini, “kontrak nasihat dagangan komoditi” ertinya suatu kontrak atau perjanjian yang menurutnya seseorang bersetuju untuk menjalankan tugas sebagai seorang penasihat dagangan komoditi atau untuk menguruskan apa-apa dagangan komoditi atau akaun perdagangan seseorang kelayan, yang bukannya suatu syarikat yang menjalankan urusan sebagai suatu syarikat dagangan komoditi dan yang didaftarkan sebagai sedemikian di bawah Akta Syarikat 1965.

(4) Seseorang penasihat dagangan komoditi yang dengan diketahuinya membuat apa-apa kontrak yang berlawanan dengan seksyen-kecil (1) adalah melakukan suatu kesalahan dan apabila disabitkan boleh dikenakan denda tidak lebih daripada lima ribu ringgit.

(5) Sesuatu kontrak nasihat dagangan komoditi yang dibuat berlawanan dengan seksyen-kecil (1) adalah, walau apa pun peruntukan dalam kontrak itu, boleh menjadi taksah mengikut opsen kelayan itu.

100. Seseorang yang—

Halangan.

- (a) menghalang Pesuruhjaya atau mana-mana pegawai awam lain atau mana-mana orang pada menjalankan atau melaksanakan apa-apa kuasa, kewibawaan atau fungsi di bawah Akta ini; atau
- (b) tanpa sebab yang menasabah, tidak mengemukakan apa-apa buku, akaun, rekod atau dokumen yang Pesuruhjaya atau seseorang yang diberi kebenaran oleh Pesuruhjaya telah, menurut mana-mana peruntukan Akta ini, menghendaki orang itu supaya mengemukakan untuk diperiksa oleh Pesuruhjaya atau orang yang diberi kebenaran sedemikian,

adalah melakukan suatu kesalahan dan apabila disabitkan boleh dikenakan denda tidak lebih daripada sepuluh ribu ringgit atau penjara selama tempoh tidak lebih daripada enam bulan atau kedua-duanya.

101. (1) Menteri boleh, selepas berunding dengan Majlis, membuat peraturan-peraturan bagi menjalankan dengan lebih baik maksud-maksud dan peruntukan-peruntukan Akta ini, dan khususnya dan tanpa menyentuh keluasan makna yang tersebut di atas, bagi semua atau mana-mana daripada perkara-perkara yang berikut—

Peraturan-peraturan.

- (a) permohonan untuk pendaftaran atau pembaharuan pendaftaran sebagai orang-orang berdaftar dan perkara-perkara yang bersampingan dengannya;
- (b) menetapkan fee yang hendak dibayar untuk pendaftaran atau pembaharuan pendaftaran sebagai orang-orang berdaftar;
- (c) menetapkan standard-standard yang sesuai berkenaan dengan kelayakan, pengalaman dan latihan bagi pemohon-pemohon untuk pendaftaran sebagai orang-orang berdaftar;
- (d) mengadakan peruntukan mengenai peperiksaan bagi pemohon-pemohon sebagai orang-orang berdaftar;
- (e) mengadakan peruntukan mengenai pengecualian bagi pemohon-pemohon itu daripada mengambil peperiksaan tertakluk kepada apa-apa had dan syarat sebagaimana yang ditetapkan;
- (f) menetapkan butir-butir yang hendak direkodkan dalam daftar-daftar yang disimpan di bawah Akta ini dan pemeriksaan daftar-daftar itu;

- (g) memberikuasa kepada Pesuruhjaya supaya membetulkan apa-apa kekhilafan dalam sesuatu daftar yang disimpan di bawah Akta ini;
- (h) memberikuasa kepada Pesuruhjaya, apabila dibayar fee yang ditetapkan, supaya mengeluarkan perakuan-perakuan pendaftaran pendua sekiranya perakuan-perakuan pendaftaran yang asal atau perakuan-perakuan pendaftaran pendua itu hilang atau musnah;
- (i) menghendaki peniaga-peniaga dan penasihat-penasihat dagangan komoditi supaya mempamerkan perakuan-perakuan pendaftaran mereka itu di tempat-tempat urusan mereka;
- (j) mengadakan peruntukan mengenai permohonan menggunakan deposit yang dibuat oleh atau berkenaan dengan peniaga-peniaga;
- (k) menetapkan butir-butir yang hendak direkodkan dalam akaun-akaun yang disimpan oleh peniaga-peniaga di bawah Akta ini atau berkenaan dengan akaun-akaun itu;
- (l) menetapkan butir-butir yang hendak direkodkan dalam akaun-akaun untung-rugi dan kunci kira-kira dan maklumat yang hendak dimasukkan ke dalam laporan-laporan juruaudit yang dikehendaki diserahkan di bawah Akta ini mengenai akaun-akaun tahunan bagi peniaga-peniaga;
- (m) mengadakan peruntukan mengenai saraan seseorang juruaudit yang dilantik di bawah Akta ini dan mengenai kos sesuatu pengauditan yang dijalankan di bawah Akta ini;
- (n) menetapkan apa-apa jua borang bagi maksud-maksud Akta ini;
- (o) menetapkan apa-apa jua perkara yang hendak ditetapkan atau yang boleh ditetapkan oleh peraturan-peraturan.

(2) Peraturan-peraturan yang dibuat di bawah seksyen ini boleh memperuntukkan bahawa sesuatu pelanggaran terhadap peruntukan-peruntukannya yang tertentu adalah menjadi suatu kesalahan dan boleh memperuntukkan penalti berupa denda tidak lebih daripada dua ribu ringgit atau penjara selama tempoh tidak lebih daripada enam bulan atau kedua-duanya.

102. (1) Jika sesuatu kesalahan di bawah Akta ini yang telah dilakukan oleh suatu perbadanan dibuktikan sebagai telah dilakukan dengan persetujuan atau dengan dibiarkan oleh, atau sebagai berkaitan dengan apa-apa kecuaian di pihak, seseorang pengarah atau pekerja perbadanan itu, atau seseorang yang berupa sebagai telah bertindak atas apa-apa jua sifat itu maka ia, dan juga perbadanan itu, adalah melakukan suatu kesalahan itu dan apabila disabitkan boleh didakwa dan dihukum dengan sewajarnya.

Kesalahan
oleh
perbadanan.

(2) Tertakluk kepada seksyen-kecil (3), bagi maksud-maksud seksyen ini, seseorang adalah disifatkan sebagai pengarah sesuatu perbadanan jika ia memegang jawatan pengarah dengan apa jua nama ia dipanggil atau jika ianya seorang yang mana mengikut arahan-arahan atau petunjuk-petunjuknya pengarah-pengarah perbadanan itu atau mana-mana daripada mereka itu bertindak.

(3) Seseorang itu tidak boleh, semata-mata oleh sebab pengarah-pengarah sesuatu perbadanan itu bertindak atas nasihat dari orang itu atas sifat profesional, dikira sebagai seseorang yang mana mengikut arahan-arahan atau petunjuk-petunjuknya pengarah-pengarah itu bertindak.

103. Jika sesuatu perbadanan mengendalikan atau menjalankan pengendalian Tempat Penjelasan, semua kewajipan dan tanggungan yang dikenakan oleh Akta ini ke atas Tempat Penjelasan, dan semua penalti yang dipakai di bawah Akta ini bagi Tempat Penjelasan itu adalah dikenakan ke atas perbadanan dan dipakai bagi perbadanan itu dan bagi maksud ini sebutan dalam Akta ini mengenai Tempat Penjelasan hendaklah disifatkan sebagai sebutan mengenai perbadanan itu.

Tanggungan
perbadanan
mengendali-
kan
Tempat
Penjelasan.

104. Bagi maksud-maksud Akta ini, sesuatu perbuatan, ketinggalan atau kemungkiran di pihak seseorang pekerja, agen atau lain-lain orang yang bertindak untuk atau bagi pihak mana-mana individu, perbadanan atau firma dalam bidang jawatan atau pekerjaannya hendaklah disifatkan sebagai perbuatan, ketinggalan atau kemungkiran di pihak individu, perbadanan atau firma itu serta juga pekerja, agen atau lain-lain orang itu.

Tanggungan
prinsipal
atas
perbuatan
agen.

Peruntukan-
peruntukan
terhadap
dagangan
bersindikit.

105. (1) Tertakluk kepada seksyen-kecil (4), seseorang peniaga atau wakil peniaga yang membuat atau menawarkan untuk membuat suatu kontrak serahan hadapan, sama ada bagi pihaknya sendiri atau sebaliknya, dengan dua atau beberapa orang individu, atau dengan seorang individu tunggal dengan mengetahui atau mempunyai sebab untuk mempercayai bahawa individu itu bertindak bagi pihak atau untuk faedah dua atau beberapa orang individu, adalah melakukan suatu kesalahan dan apabila disabitkan boleh dikenakan denda tidak lebih daripada lima belas ribu ringgit atau penjara selama tempoh tidak lebih daripada satu tahun atau kedua-duanya.

(2) Tertakluk kepada seksyen-kecil (4), seseorang yang—

(a) menjemput atau menawarkan untuk mengaturkan mana-mana individu supaya menyertai dalam suatu kontrak serahan hadapan dalam mana dua atau beberapa orang individu lain juga menyertai atau mungkin menyertai; atau

(b) menjemput atau menawarkan untuk mengaturkan mana-mana individu supaya membuat suatu kontrak serahan hadapan dengan mengetahui atau mempunyai sebab yang menasabah untuk mempercayai bahawa individu itu akan berbuat demikian bagi pihak atau untuk faedah dua atau beberapa orang individu lain,

adalah melakukan suatu kesalahan dan apabila disabitkan boleh dikenakan denda tidak lebih daripada lima belas ribu ringgit atau penjara selama tempoh tidak lebih daripada satu tahun atau kedua-duanya.

(3) Bagi maksud seksyen-seksyen-kecil (1) dan (2)—

(a) seseorang individu yang membuat suatu kontrak serahan hadapan adalah bertindak untuk faedah tiap-tiap individu yang sama-sama mendapat keuntungan atau menanggung kerugian atas kontrak itu; dan

(b) seseorang individu yang menyertai dalam suatu kontrak serahan hadapan jika ia sama-sama mendapat keuntungan atau menanggung kerugian atas kontrak itu.

(4) Menteri boleh, dengan perintah yang disiarkan dalam *Warta*, mengecualikan mana-mana orang atau kontrak atau golongan atau perihal orang atau kontrak daripada seksyen-seksyen-kecil (1) dan (2).

106. Tanpa menyentuh peruntukan-peruntukan mana-mana undang-undang lain berhubung dengan pendakwaan kesalahan-kesalahan jenayah dan tanpa menyentuh kuasa-kuasa Pendakwa Raya berhubung dengan pendakwaan kesalahan-kesalahan seperti itu, Pesuruhjaya boleh membawa langkah pembicaraan berkenaan dengan apa-apa jua kesalahan terhadap Akta ini.

Pendakwaan kesalahan-kesalahan.

107. (1) Segala perbuatan dan perkara yang dilakukan oleh mana-mana orang sebagai persediaan bagi maksud Akta ini atau pada menjangkakan pemasyhuran Akta ini dan apa-apa perbelanjaan yang dilakukan berhubung dengannya hendaklah disifatkan sebagai dibenarkan di bawah Akta ini, dengan syarat bahawa perbuatan-perbuatan dan perkara-perkara yang dilakukan itu tidak bertentangan dengan tujuan dan maksud-maksud am Akta ini; dan segala hak dan tanggungan yang diperolehi atau dilakukan akibat dari melakukan perbuatan-perbuatan atau perkara-perkara itu termasuk apa-apa perbelanjaan yang dilakukan berhubung dengannya itu hendaklah disifatkan sebagai hak dan tanggungan Majlis.

Pengesahan perbuatan-perbuatan yang dilakukan pada menjangkakan akan dimasyhurkan Akta.

(2) Untuk mengelakkan keraguan adalah diisytiharkan bahawa seksyen-kecil (1) tidak membenarkan perlantikan ahli-ahli, pegawai-pegawai atau penjawat-penjawat Majlis kecuali setakat untuk membenarkan perlantikan sementara akan orang-orang sedemikian sehingga perlantikan sewajarnya dibuat di bawah Akta ini.

HURAIAN

Rang Undang-undang ini bertujuan untuk menubuhkan suatu bursa komoditi bagi maksud perdagangan serahan hadapan dan juga untuk membolehkan Kerajaan mengawas dan mengawal perdagangan kontrak serahan hadapan komoditi di Malaysia.

2. *Bahagian I* menetapkan peruntukan-peruntukan permulaan dan *Bahagian II* menubuhkan Majlis Dagangan Komoditi. Tugas utama Majlis ialah mengawas perdagangan kontrak serahan hadapan komoditi dan menasihat Menteri atas segala perkara yang berkaitan dengannya.

3. *Bahagian III* mengadakan peruntukan mengenai perlantikan Pesuruhjaya dan Timbalan Pesuruhjaya Dagangan Komoditi serta tugas-tugas mereka. *Bahagian IV* menyentuh berbagai aspek berkaitan dengan penubuhan bursa komoditi termasuk mendirikan pasar-pasar komoditi dan kuasa Menteri untuk menggantung perdagangan sesuatu komoditi tertentu dan menutup bursa komoditi dalam keadaan-keadaan tertentu.

4. Urusan mendaftarkan peniaga-peniaga, penasihat-penasihat dagangan komoditi dan wakil-wakil mereka ada diterangkan dengan lengkapnya dalam *Bahagian V*. Bahagian ini juga memberi kuasa kepada Pesuruhjaya untuk menolak pendaftaran seseorang pemohon dalam hal-hal keadaan tertentu dan membatalkan atau menggantung pendaftaran mana-mana orang berdaftar.

5. Peruntukan-peruntukan mengenai pengakaunan dan pengauditan ada diterangkan dalam *Bahagian VI*. *Bahagian VII* pula memberi kuasa kepada Menteri untuk menetapkan had-had dagangan dengan cara membuat peraturan-peraturan. Khususnya, urusan berniaga opsen dan menjadi broker secara liar adalah dilarang.

6. Tribunal Dagangan Komoditi adalah ditubuhkan di bawah *Bahagian VIII* dan tugas utama Tribunal itu ialah menyiasat apa-apa tuduhan mengenai salah-laku yang dibuat terhadap syarikat bursa, Lembaga Pengurus atau Tempat Penjelasan. Penubuhan dan penyenggaraan Kumpulanwang Pampasan ada diperuntukkan dalam *Bahagian IX*. *Bahagian X* pula menyentuh peruntukan-peruntukan pelbagai. Antara peruntukan-peruntukan di dalam Bahagian X itu ialah peruntukan mengenai bantuan wang daripada Kerajaan, kuasa Menteri untuk membuat peraturan-peraturan dan pengesahan perbuatan-perbuatan yang dilakukan pada menjangkakan pemasyhuran Akta ini.

IMPLIKASI KEWANGAN

Rang Undang-undang ini akan melibatkan Kerajaan dalam perbelanjaan tambahan dan amaunnya tidak dapat ditentukan sekarang.

[PN. (U²) 946.]